

Campamento por bay door, pero falta 'green light' di Cuerpo Policial



Pagina 3

- *Prome Minister:*
**'ta Griffier a pidi pa
suspende trahado
di Parlamento'**

Pagina 4

- **Acuerdo entre e
Minister di Cultura
di Reino, CAS y
Secretario di
Estado**

Pagina 6

- **ONU a atende 366
mil Venezolano
den luna di januari**

Pagina 8

Joan Danies, presidente di BrassaVola:
“E meta general ta pa incentiva y
traha riba e area artistico”



Pagina 2

Hudiunan Ortodox ta demanda
KLM y Delta pa discriminacion y
antisemitismo



Pagina 20

Rapport ta denuncia
tortura y maltrato
contra indigenanan
na Latino America



Pagina 9

Presentacion di Fundacion BrassaVola

Joan Danies, presidente di BrassaVola: “E meta general ta pa incentiva y traha riba e area artistico”

Durante un conferencia di prensa dialuna atardi a tuma luga e introduccion di Fundacion BrassaVola y su proyectonan. Presidente di e fundacion, Joan Danies, a elabora tocante e fundacion y e metanan di esaki, y directora di Cas di Cultura, Vicky Arends, tambe presente na e conferencia a splica tocante un proyecto di Fundacion BrassaVola hunto cu Cas di Cultura.

Danies a cuminsa cu care-ra for di edad hoben den e mundo di arte y no ta un nomber desconoci na Aruba como un persona hopi activo den e mundo di teatro. Danies tambe ta docente di segundo grado di CKV na Colegio EPI.

Como presidente di Fundacion BrassaVola, Danies a indica cu e fundacion a wordo funda for di aña 2013 caba y aworaki nan a reactiva e fundacion back cu cuater miembro di directiva nobo. Segun Danies ta remarca e meta general di e fundacion ta pa incentiva y traha riba loke ta e area artistico di arte, teatro y tur tipo di disciplina en general.

El subraya tambe cu como fundacion nan ta traha cu docentenan, experto y no experto autorisa, pa loke ta e lidernan di diferente proyecto cu nan ta bay organisa.

“Pueblo di Aruba mester para keto ariba e importancia di tur disciplina, nos ta papiando di musica, baile, arte visual, arte di palabra, pero principalmente di teatro. Pa-kico teatro? pasobra teatro nos tin cu traha un poco mas riba dje, si nos mira ultimo añanan di teatro nos no tin mucho mas, casi mi por bisa cu teatro a bay den un tipo di coma pa mi no bisa cu el a muri”, Danies a expresa.

Danies a indica cu ta importante pa pueblo sa cu BrassaVola te'y back. El a splica cu nan ta bay traha den diferente distrito, cuminsando na San Nicolas, sigui pa Tanki Leendert y por ultimo e distrito



di Oranjestad, caminda e hobennan cuminsando di cinco aña bay ariba te cu 60+ por participa den cualkier disciplina y area cu nan ta desea. Esaki ta bira pa medio di tayer, seminario y tur manera en general.

Pa loke ta trata e fondonan pa por realisa nan proyectonan, Danies a indica cu inicialmente BrassaVola tabata traha bao di mesun forsa, cu su mesun fondonan y tambe den cooperacion cu diferente otro fundacion, organisacion y instancianan. El a splica cu

aworaki e fundacion a acerca Prins Bernard Cultuurfonds y nan tabatin nan prome reunion caba y segun Danies mes a expresa, “e ta muestra cu e ta bayendo den bon direccion pa loke ta subsidio”.

“E deseo ta pa tin un edificio, sinembargo esey no ta un parti cu nos ta lag’e stop nos di traha. Mi tin cu gradici señora Vicky Arends, pasobra eigenlijk ta e esun cu a cende e mecha back den mi persona y p’esey nos tey caminda nos ta awe unda ami ta e presidente hunto cu cuater miem-

bro di directiva y tambe cu nos lidernan cada un di nan den nan disciplina. Ohala nos por haya instancianan cu ta willing pa haci donacion na nos y gobierno para nos tras”, Danies a agrega.

Directora di Cas di Cultura, Vicky Arends, a anuncia cu na mei Cas di Cultura lo tin un proyecto den cooperacion cu Fundacion BrassaVola e cual ta un obra teatral titula “Daniel y e shimis Magico” cu ta un obra pa mucha cu tin como tema inclusion.

Relaciona cu e proyecto aki, Arends a anuncia cu diahuebs 31 di maart lo tin tryout pa e proyecto aki, pa motibo cu ainda nan ta buscando hen-

de pa participa den e obra. El a informa cu di 5or pa 6or di atardi lo tin tryout pa muchanan te cu 12 aña di edad y di 6or di atardi pa 9or di anochi lo tin otro dirigi pa mucha y adulto di 12 aña bay ariba. El a enfatisa cu un y tur interesa por asisit y auke no a wordo selecciona lo ricibi un les di teatro y lo por sigui cu esakinan cu e proyecto di BrassaVola den e diferente districtonan.

“Mi ta contento cu e mecha a wordo cendi y cu e candela a sigui kima y pa awe nos yega na un punto cu Fundacion BrassaVola a wordo restart pa asina por disfruta di teatro pa hoben y grandi”, Arends a agrega.

PR y comunicacion Officer di Cas di Cultura, Stanley Dabian tambe tabata presente y a enfatisa cu Departamento di Cultura tin como prioridad e educacion di arte y cultura y DCA tambe tin varios proyecto, pero semper nan ta aplaudi e iniciativanan di fundacionnan cu ta duna un contribucion na arte y cultura pa hoben y adulto. Di esaki el a remarca cu nan ta bay man den man cu e meta di Fundacion BrassaVola cu ta promove, siña y participa na Aruba su arte y cultura y duna bida na teatro.

Segun Dabian a subraya Aruba tin un necesidad pa loke ta educacion di arte y cultura, e proyectonan di Fundacion BrassaVola segun el a indica, lo por yuda na duna aporte y ayudo na salud mental a traves di arte.

“Di parti di Departamento di Cultura nos ta felicita Sra. Joan Danies, presidente di e fundacion, su directiva, bo-luntarianan y docentenan cu ta cla pa duna diferente aporte den varios disciplina di arte cu nos comunidad Arubiano tin mester di dje pasobra arte mester haya bida”, el a finalisa.

Like
us on
Facebook

facebook.com/bondianoticia

Prome Minister Evelyn Wever Croes:

Campamento por bay door den area di Fisherman's Huts y Eagle *Pero ainda ta falta 'green light' di Cuerpo Policial*

Den un conferencia di prensa di ayera mainta, prome minister Evelyn Wever-Croes a confirma cu ta permiti pa campa na sitionan cu tradicionalmente ta conoci pa esaki, pero comunidad mester ta responsabel pa cuida naturalesa y reglanan di Cuerpo Policial

Situacion di COVID ta bayendo bon ainda y ta duna posibilidad pa bay campa, por fin. Sinembargo, Cuerpo di Polis e entidad cu ta encarga pa duna e permisonan pa por campa ainda no a duna un declaracion oficial tocante esaki pa esunnan cu kier solicita un permiso cuminsa haci nan preparacion pa e siman ey di campamento den area specifico di Eagle y Fisherman's Huts.

Ademas di e confirmacion cu campamento si por tuma luga e aña aki despues di dos aña di pandemia, prome minister a haci e peticion pa cuida beachnan, unda cu algun siman pasa a caba di drecha e beachnan na Arashi, Boca Catalina y Eagle Beach y como tal ta urgi pa cuida y asumi responsabilidad pa cuida e beachnan. "Ta presta, ta presta esakinan."

E topico aki a bin dilanti pa motibo cu algun personanan cu ta campa pa basta añanan como un forma di tradicion a muestra nan mal contento riba rednan social pa motibo cu algun permisonan a wordo nenga na diferente areanan como por ehemplo, Fisherman's Huts y Eagle pa via di mal comprendemento riba



ley di ROPV cu a drenta na vigor aña pasa. Den cuadro di esaki mester menciona cu luganan unda hende ta campa tradicionalmente ta cay bou di 'bestande situaties' y ta keda intacto. ROPV ta pa conserva beach

y areanan natural, pero e ROPV tambe ta reconoce actividadnan existente y campamento cu no ta structural y siguiendo e liña aki, campamento por continua siguiendo e reglanan di Cuerpo Policial y reglanan di Orden Publico manera prome minister

a confirma. "E palabra cu a resalta awe ta responsabilidad, ta momento pa tur hende asumi responsabilidad. Si kier bay campa, awor por pasobra no tin problema di COVID. Pero tene cuenta pa cuida nos beachnan. Tin famianan cu tin añanan ta campa. Si kier campa otro aña atrobe, ban nos tur carga nos responsabilidad, mantene nos beachnan limpi, no haci nada pa destrui e beach pa yunan despues por gosa di dje" el a expresa. E ley ROPV ta pone mas responsabilidad riba ciudadano pa cuida naturalesa, sinembargo pa campamento, e ley no ta stroba e tradicion, particularmente pasobra e no ta structural. Esey ta un di e cambianan crucial y Cuerpo di Polis ta encarga cu orden publico. Di su parti, Cuerpo di Polis for di siman pasa a manda un comunicado di prensa pa loke ta trata campamento unda nan a indica cu halto comisario interino Irma Gordon a haci un yamada na campadornan pa tene na cuenta cu e

condicion bao cual e permiso ta wordo otorga.

Nan a informa cu e fecha riba cual e campadornan por cuminsa campa ta diadomingo 10 april for di 12:00 di merdia, loke ta nifica cu riba e fecha y ora stipula ta permiti pa pone trailernan y tentnan riba e beachnan y tur obheto cu wordo poni prome cu e fecha y ora stipula lo wordo kita pa polis, e ultimo dia di campa lo ta dia 24 april 2022. Despues di campamento tur obheto mester wordo kita for di e beachnan y si esaki no sosode polis lo kita esakinan riba gasto di e campador cu mester mantene e beachnan limpi y deposita tur desperdicio den bari di sushi of den saconan di plastic.

Prome minister a comenta cu e lo pidi minister Rocco Tjon pa haci un conferencia di prensa y asina splica kico ta bay ta e pasonan pa campamento cu por inclui Eagle y Fisherman's Huts.

Di su parti, redactor di Bon Dia Aruba a papia cu un campador na unda cu su nomber lo keda anonimo y el a expresa cu nan ta hopi entusiasmo cu campamento ta bay tuma luga e aña aki despues di dos aña cu a ser cancela pa motibo di pandemia.

Aunke e area na unda e ta disfruta di e siman aki ta Fisherman's Huts el a sigura cu ainda nan ta wardando riba un declaracion oficial di Cuerpo di Polis pa asina nan por cuminsa haci nan preparacion cu ta tuma basta tempo, y placa tambe.

El a menciona cu e ta considera campamento algo importante tambe pa turismo y pa e desaroyo economico di Aruba cu na e momentonan aki mester tene na cuenta cune mirando e pasonan di recuperacion economico cu ta tumando luga na Aruba despues di pandemia.

"Nos ta organisa hopi bon, nunca nos a haya un reclamo of un boet pa algo, nos ta mantene e area limpi, nos ta busca nos luga pa pone e bañonan, unda nos lo cushina y asina ey nos ta mantene nos luga pa e tempo aki, tambe turistanan ta bin pa comparti cu nos te hasta nan a yega di come pisca fresco cu nos a yega di prepara, nan ta gosa di e tradicion aki unda cu nos ta spera cu esey lo por continua e aña aki, pa asina yuda nos turismo y economia", el a finalisa.



Aunke cu oposicion ta bisa lo contrario, no ta comparti carta te ora cu investigacion ta cla **Prome Minister Wever Croes ta enfatisa cu ta Griffier a pidi pa suspende trahado di Parlamento**

Ta diferente empleado publico ta pasa den e proceso di suspension pa asina por investiga keho contra nan y normal, como e Minister encarga cu asuntonan di personal di Gobierno, Evelyn Wever Croes no ta discuti e casonan specifico. Pero mirando cu el a bira blanco di critica pa a suspende un empleado publico, den e caso aki sra. Liesje Khemlani cu ta traha den e departamento di archive, Prome Minister Wever Croes a bisa cu e kier a splica e procedura.

Hopi hende no ta compronde cu ta un procedura standard y transparente y ta bon pa henter Aruba sa kico ta pasa den Gobierno ora drenta keho di posibel kiebro di integridad. Normalmente, e no ta mi custumber riba casonan individual y lo mi no haci'e tampoco.

E prome mandatario a papia di e procedura di un hecho cu a sosode bou su Ministerio. El a keda acerca pa Griffier di Parlamento pa firma un carta di suspension y ta esey el a haci tambe. "Ta mi responsabilidad cu mi no ta core p'e. Ta un procedura standard di Departamento di Recurso Humano, DRH, ta encamina ora cu cuminsa un investigacion cu nan ta ricibi.

E keho ta drenta DRH, ta sigui investigacion y despues ta bin e carta di suspension cu mester keda firma." Segun mr. Wever Croes, e ta haya hopi peticion asina pero prome cu DRH presenta un carta di suspension cerca dje, ya caba a tuma luga investigacionnan cu ta duna e paso su base. "Ora cu mi haya un carta asina pa firma, nunca mi ta of por nenga, ni con bon mi conoce e persona, manera ta den e caso aki.

Investigacion ta andando y si no haya nada, lo lanta e suspension y e ora lo mira si e keho tabata funda si of no. Si e keho tabata funda, lo sigui un paso disciplinario y den caso cu nada sali, e persona lo por bolbe na su trabou. Pero Prome Minister a enfatisa si cu tur empleado publico mester ta consciente cu na trabou, mester tuma un actitud a-politico, irrespecto si ta de acuerdo cu Gobierno.

Nan mester tin posicion neutral. "No ta permiti pa haci trabou politico cu ekipo di Gobierno," Evelyn Wever Croes a enfatisa. "Esaki ta algo cu tur empleado publico mester sa. Y ta varios a haya nan mes den problema pa motibo di esaki. Si berdad kier un Aruba integro, e ora mester stop di cuestion accion di instancia pa investiga casonan cu no ta in-

tegro. Integridad ta algo cu bo tin of no. Y si bo tin, bo mester actua, irrespecto ken e ta, si ta di mesun partido of famia.

No ta prome carta di suspension cu mi a firma di hende cu mi conoce." Mr. Wever Croes a pidi pa tur hende pa asumi nan responsabilidad y a enfatisa cu Presidente di Parlamento y tambe Griffier, mr. Herman Hek sa kico a pasa cu sra. Khemlani. "A bin cu investigacion y Griffier a pidi mi pa firma e carta di suspension. Mi no ta aki pa pone man riba ningun hende. Tipo di cosnan ta sosode frecuentenan den Gobierno," y a enfatisa si cu tur e keho mester ta bon funda.

Griffier no sa di peticion pa suspension

Di su banda, ayera lider di fraccion den oposicion drs. Marisol Lopez Tromp a bisa di a tende e declaracionnan di Prome Minister cu hopi asombro. E lider di MAS a bisa cu kisas awor comunidad por compronde pakico oposicion tabata kier un amienda den ley di Ombudsman pa sigura cu no por retir'e cu un mayoria chikito di coalicion.

Minister Presidente ta papia hopi di integridad, e ta papia di rapportnan di comisionnan, pero tur dia tin caso den ambtenarij unda ta tuma pasonan disciplinario. Esey ta algo cu Prome Minister mes a bisa durante su conferencia di prensa. Sea ta husto of no, e hefe di departamento ta cuminsa cu pasonan disciplinario," Lopez Tromp a bisa, confirmando kico Prome Minister a splica tambe cu ta e procedura.

Pero te eyan e similaridad a keda tambe. "Den caso di Parlamento, ami ta riba e pagina di Gabinete Wever Croes, riba e pagina di Gobierno riba media social a lesa tocante e suspension. Ta riba pagina di Gobierno a lesa un susedido den Parlamento cu supuestamente ta na caminda pa bira independiente y nos ta mira hustamente con ta mina e institucion aki." Segun Lopez Tromp ta Gobierno a manda un carta pa Parlamento pa Griffier firma pa algo cu no tabatin keho riba dje den Parlamento. Lopez Tromp a cita Prome Minister den su declaracionnan mainta y riba pagina di Gobierno cu a haya e empleado ta haci trabounan politico riba pagina di Gobierno.

Imagina bo si tur dia ta bay skirbi di tur empleado riba pagina di Gobierno. Esey no por. Pero di e trahado di Parlamento si ta haci'e. Cu ta berdad of no." Lopez Tromp a cita declaracion di Evelyn Wever Croes: "Despues cu a tuma nota di trabou-

nan politico, a cuminsa un investigacion confronta e empleado cu pruebanan y e investigacion ta sigui su curso.' Pero, nos di Parlamento, incluso Griffier, ta riba e pagina social di Gobierno a haya sa di esaki."

Segun e miembro di oposicion, tabata despues cu a bin diferente reaccion, Minister Presidente a saca un comunicado un par di dia despues, y ta bisa. "Ami como Minister encarga cu asuntonan di Personal a worde acerca pa Griffier di Parlamento pa mi firma un carta di suspension pa un empleado di Parlamento.' Loke e ta sugeri cu no ta su persona a cuminsa cu e investigacion sino e Griffier," drs. Lopez Tromp a bisa.

Segun Lopez Tromp, no por saca un keho contra un empleado publico sin mas. Mester bin un instruccion di un mandatario of hefe di departamento, "mientras cu ta duna impresion cu ta Griffier a inicia e investigacion. Esaki ta e forma di manipulacion di informacion. Imagina bo tur e investigacionnan riba persona suspendi, no solamente hende muhe, pero asina cu tin trahado ta haci nan trabou y ta trece claridad y transparencia y kier drecha situacion, ta haya nan mes den problema," Lopez Tromp a ilustra.

El a usa como ehempel con Minister Presidente kier a sconde e Carmabi raport. "Nos a wak con Minister Presidente no kier presenta e conseho cu tin riba UTV/ATV. Nos mester pidi'e, pero e no kier publik'e. Nos ta mira un Minister Presidente cu no kier bisa nada di acontecimentonan cu ta toca su coleganan Minister, e ta keda keto riba casonan na DIMAS, DPL y ta laga e Minister defende su cartera."

Den e caso di Parlamento, ta trata di un instituto cu mester ta independiente, Marisol Lopez Tromp a sigui bisa y den e caso aki Minister Presidente ta haci declaracion politico riba pagina social di Gobierno, "pasobra si kier trata tur hende igual, di tur ambtenaar cu e mes ta bisa cu tin investigacion ta andando nan contra, e mester saca informacion tambe ken nan ta, di kico nan ta sospecha, con a saca nan di nan departamento y si tin castigo disciplinario. Awor nos ta den un situacion di un trahado di Parlamento ta suspendi pa investigacion, y nos aki den nos no tabata sa di nada y locual ta inhusto ta cu riba su pagina social, mientras cu e ta bisa cu ta Griffier a inicia e investigacion. Esey ta manipulante di Minister Presidente."

Carta pa transparencia

Bon Dia Aruba a tuma contacto ayera tardi cu despecho di Minister Presidente pa puntra si por haya e carta cu Griffier a manda pa pidi pa e suspension. A haci e peticion basa riba e declaracion di mr. Wever Croes riba e peticion aki y di otro banda, di miembronan di oposicion cu ta bisa lo contrario.

Esta cu no ta Griffier a pidi pa e suspension. E carta lo trece claridad. "Na e momentonan aki tin investigacion andando. Durante investigacion ningun carta ta wordo comparti. Nos mester warda e investigacion keda cla prome cu bisa algo. Esaki ta e procedura standard," Minister Presidente a bisa Bon Dia Aruba. Riba e pregunta di con anto a menciona e carta di Griffier, su contesta tabata: "Ami a defende di atakenan cu mi a firma un carta cu un ambtenaar mes a laga publica. Mi no a publik'e y mi lo no publik'e tampoco," tabata e reaccion.



Editor

Caribbean Speed Printers N.V.
Aruba Bank N.V. Acc. #332668
Caribbean Mercantile Bank N.V.
Acc. #23951903
RBC Royal Bank Acc. #1330772

Ass. Dir. Ehecutivo

Xiomara Arends

Redaccion

noticia@bondia.com

Pilar Flores (hefe di redaccion)
Farrah Boekhoudt (closer editor)
Leo Maduro
Dilma Arends
Andreina Morillo
Raisa Montilla

Ehecutivo di Benta

aviso@bondia.com

Sulaika Croes
Liza Koolman

Aviso y Arte

Sandra Loefstop
Lisa Tromp
Shannon Geerman

Departamento Digital

Juan Luis Pinto

Administracion

accounting@bondia.com

Mariette Engelhart
Martha Arteta de Ariza

Distribucion

Jenny Kelly

Coleccion

Evelinda de Cuba - Tromp

Pre Press

Luis Fernando Arenas (Hefe)
Pablo Libre

Press

Roland Schenker (Hefe)
Omar Ramirez
Martin Boekhoudt
Francis Dirksz

Colaboracion

Luis Villegas
Associated Press
Ret Karibense
Upload Media Aruba

Afiliacion

Sociedad Interamerica
di Prensa (SIP)

DIRECCION

Adres: Weststraat #22
Tel: 582-7800
Email: noticia@bondia.com
aviso@bondia.com
info@bondia.com
Website: www.bondia.com
Facebook: @bondianoticia
Instagram: bondiaaruba

BON DIA ARUBA ta un corant
redacta y imprimi na Aruba y ta
obenibel di dialuna te cu diasabra.
Ningun contenido por wordo reproduci
sin permiso di editor.



Editorial

Trahando riba 'red carpet'... *Sin kita 'red tape'...*

Desde algun tempo nos politiconan ta tropica riba otro pa splica nos cu nan ta bay full speed den mehoracion y racionalizacion di proceso administrativo den gobierno, bao di e lema "From red tape to red carpet". Sin embargo, nos ta mira hopi punto di mehoracion simple, sin un señal cu nan ta trahando pa mehora algo.

Un ehemplo: un ciudadano mester renoba su rijbewijs; algo relativamente simple pa haci, lo bo pensa. Pero e realidad ta otro. Pa bo renoba rijbewijs, bo lo mester tin un declaracion medico tocante bo salud, algo cu riba su mes tampoco parce algo asina difcil. Esey riba su mes ta berdad tambe, sin embargo ta bira complica, en realidad pasobra na Aruba no tin atencion pa renoba e procesonan administrativo cu ta costa tempo, y por lo tanto placa, mientras no ta necesario.

Den e caso particular aki, cu ta djis un ehemplo di e tipo di proceso aki, un persona mester acudi na oficina di Post Aruba NV pa cumpra un formulario, cu e medico di cas di e persona mester yena y firma, despues di haci e examen medico corespondiente. Pero pakico e persona no por haya e formulario online, yena esaki asina leu cu ta su responsabilidad, y haya un cita cerca su medico pa e examen requeri? No, e cos no ta bay asina, pasobra e persona... mester paga 8 florin di zegel pa e por haya e formulario... Realmente no tin otro manera pa regla e asunto aki? Pakico miles di biaha pa aña un ciudadano mester bay na Post pa busca e formulario ey? Pasobra, un di nos asina yama expertonan den proceso administrativo lo por bisa: "Gobierno mester haya su oportunidad di cobra su ocho florin di zegel, ta kico bo ta kere, cu ta di biento gobierno ta biba?" No, nos sa, nos tur sa, cu gobierno ta cobra pa tur cos cu ta move pa yega na placa pa por opera. Esey ta realidad di bida y no ta bay pa opone esey. Unico cos ta: gobierno no por ta mas eficiente pa su mes y pa e ciudadano, cobrando tur cos di un solo tiro, na un lugar? Pakico ta bay Post pa paga ocho florin, bay docter pa paga 50 florin pa e consulta, pa despues entrega peticion pa prolonga rijbewijs, pagando otro 50 florin pa haya e documento, cu by the way pronto lo bira 70 florin..

E punto mayor critico cu ta discuti aki no ta cu ta cobra, sino con y na unda. Gobierno(nan) ta papiando añanan largo tocante simplificacion di nan administracion y sistema fiscal, pero nos no ta mira ningun paso tuma pa deshaci di burocracia innecesario, cu ta costa e ciudadano tempo

y gobierno placa. Dicon e ultimo aki? Probablemente henter e imprenta, administracion, distribucion y benta di zegel, quizas un par di miyon pa aña, probablemente ta costa gobierno mas cu e ta rindi. Envez di un simbolo di seriedad den administracion publico, un seyo ta birando simbolo di estado retrogado di administracion publico, cu aparentemente a keda pega den metodonan di tempo di Napoleon y antes. No ta mas simple pa elimina e zegelverordening, pone e formulario disponible online, laga e ciudadano download esaki, yen'e y bay cerca su medico cune. Despues ta entrega e peticion na e instancia cu ta emiti e rijbewijs, unda ta incorpora e 8 florin den e prijs final di e rijbewijs nobo. Despues por pensa tambe riba notificacion digital di e examen, directamente di e medico pa e instancia emisor di rijbewijs. Acaso nos ta papiando 'rocket science' aki?

Den e mesun sentido nos tin e ridiculez di e peticion pa permiso di estadia pa stranhero, cu tin un seyo di un florin y otro di cuatro, pa despues bo bay paga centenaes pa e permiso mes... Hinc e 5 florin di zegel den e prijs final, cla!!

Otro ehemplo di e tipo di proceso atrasa aki cu no tin fin di haya nan fin: e prueba di registracion di vehiculo. Pa laga keur bo auto of otro vehiculo, e ciudadano mester un prueba di registracion. Nice, bo ta bay para den rij na un MFA, anto ta yuda bo amablemente pa duna bo copia di e datonan ey di Servicio di Impuesto. "So far, so good," bo por pensa, pero, pakico anualmente alrededor di 30.000 ciudadano mester bay haci esaki? E mesun pantaya cu a pone na e MFA, por ta poni na DTI tambe, unda di biaha por constata cu tur cos ta OK of no cu e datonan registra. No ta eynan e ciudadano mester bay pa laga keur su auto? No, gobierno ta obliga nos gasta por lo menos 30.000 ora di nos tempo tur aña pasobra nan no tin un nocion di kico significa mehora organisacion? E ambtenaarnan na e MFAnan no mester tin miedo di perde empleo, tin hopi otro trabao mas util pa haci.

Lo tin hende ta puntrando nan mes con por ta cu nos tin un cantidad di loke nos por yama "molester organiza anti-ciudadano" y no ta avanzando den esaki, salvo algun excepcion positivo. E contesta ta simple: no tin un voluntad berdadero na nivel ministerial y parlamentario pa atende e tipo di problema aki. Keda papia di 'red tape' y 'red carpet' mientras cu no tin un diferencia den practica.

Minister Xiomara Maduro

A firma acuerdo entre e Minister di Cultura di Reino, Aruba, Corsou, Sint Maarten y Secretario di Estado



Dialuna mainta durante conferencia di prensa Minister di Finansa y Cultura Xiomara Maduro a duna un relato di su biahe di trabao na comienso di luna na Hulanda. E mandatario a splica cu su biahe a concentra mas riba

e Vierlandenoverleg riba Cultura, tabata un reunion fructifero, ta trata di un foro caminda ministernan di reino ta topa pa tuma decision.

Riba agenda tabata tin e trabao cu comisionnan a bin ta

haci. Tin 4 tereno riba cultura cu ta wordo atendi ta:

1. Institucion di fondo pa cultura pa por stimula y aporta na proyectonan di investigacion y documentacion riba e tema di cultura y historia di e parti Caribeense den reino. E comision aki ta wordo presidi

pa pais Aruba. E fondo aki ta uno special pa documenta e parti caribense den reino, nos mester mas documentacion pa asina dentro di reino, pafor di reino y pa nos mes sera conoci mas di nos cultura y historia.

2. Plan di Educacion di Cultura riba e tereno formal y informal, esaki tambe ta wordo lidera for di Aruba. Riba esaki recientemente a tuma luga un “kick-off meeting” y Aruba ta trahando ariba e historia di nos cultura pa wordo implementa den e curiculo di enseñansa. Esaki ta algo cu a wordo pidi pa hopi y den e trabao di reino ta wordo concretiza.

3. Implementa e Convenio pa Salvaguardia Herencia Cultural Intangibel, esaki ta wordo lidera pa Sint Maarten. Riba esaki por ehempel pa Aruba, Nos Dande ta un herencia cultural intangibel. Ta

importante pa esaki wordo documenta. Pa Aruba nos tin e prome documentacion cla y tin hopi mas pa wordo haci riba nos herencianan cultural intangibel.

4. Prepara e peticion pa por ratifica e Convenio pa Salvaguardia Herencia Cultural Sub-Aquatico, cual ta wordo lidera pa Hulanda. Den nos awanan teritorial tin herencia cultural cu mester wordo conserva den esaki Museo Archeologico tin su participacion activo.

Minister Xiomara Maduro a trece dilanti cu esaki ta e trabao cu a wordo haci den e Vierlandenoverleg riba Cultura. Na final, un acuerdo a wordo firma entre e Ministernan di Cultura di Reino, Aruba, Corsou, Sint Maarten y Secretario di Estado encarga cu Cultura cu lo sigui traha riba e 4 topiconan aki mencionada.

Prome Minister Evelyn Wever-Croes:

Integridad ta keda prioridad pa Gabinete Wever-Croes II

“Nos ta kere hopi den prevencion y nos ta kere preveni ta miho cu lamenta”

E siman aki, Parlamento ta trata Presupuesto di pais Aruba. Ya di siman pasa, Prome Minister Evelyn Wever-Croes a publica y entrega na Parlamento e Relato Anual 2021 di su ministerio. Den esaki, Prome Minister ta elabora riba cada cartera cu ta resorta bou di dje. Den capitulo 2, Prome Minister ta duna un relato amplio di e trabounan y logronan haci pa e periodo aki den e area di Integridad. Den conferencia di prensa di Gobierno di Aruba dialuna mainta, Prome Minister a elabora riba e trabounan haci di Integridad.

Camara di Integridad, “Integritetskamer”:

Esaki, Prome Minister a expresa, ta un deseo cu e tin ya pa algun aña, pa bin cu un conseho cu ta scrutina decisionnan grandi di Gobierno ora cu ta trata destahonan publico pa asina por ta sigur cu ora tin un destaho publico kico ta wordo mira, kico ta e prijs y kico ta e calidad di e producto cu ta wordo destaha.

Cu un Camara di Integridad ta bay haya un grupo di persona cu ta bay mira tambe e proceso di destaho y si reglanan di integridad a wordo sigui. Si desde principio te na final a actua segun transparencia y no tabata tin corrupcion involvi. Pasobra lamen-

tabelmente hopi biaha proyectonan grandi cu ta wordo destaha mundialmente, tin problema di corrupcion.

“Lamentablemente e soño di e Camara di Integridad no por a bira un realidad ainda mirando cu cada aña nos mester a corta den nos presupuesto y nos mester pone prioridadnan na otro departamentonan. Camara di Integridad ta riba presupuesto e aña aki atrobe hunto cu Ombudsman y mi ta spera cu esaki ta departamentonan cu por bira un realidad e aña ki”, Prome Minister a enfatisa.

Bureau Integriteit Aruba, BIA:

Bureau Integriteit Aruba a wordo institui na aña 2019. Un departamento cu no tabata facil pa logra pa motibo di cortamento den presupuesto. Sinembargo, Prome Minister a indica, cu el a logra pone fondo di su ministerio un banda pa asina logra e departamento aki. A apunta un directora pa e departamento aki y tambe a tuma un persona mas den servicio, dus tin un total di 2 hende trahando eyan.

Bureau Integriteit Aruba den 2021 lo mester a cuminsa cu campananan di conscientisacion pero a sinti e necesidad mas grandi pa nan bira e meldpunt na unda tur hende por yama pa raporta cosnan cu no ta integro. Asina nan a cambia e énfasis di aña pasa y nan a bay traha riba e procedura pa acepta

meldingen cu tur procedura in place cu no ta solamente ricibi yamada pero percura cu tur melding ta wordo atendi cu ne y cu tur hende ta wordo trata igaul.

Aña pasa, Bureau Integriteit Aruba a ricibi 57 melding cu a bini di ciudadanonan y di empleadonan publico cu a yama pa raporta incidentenan cu nan ta pensa cu por ta kiebro di integridad. BIA ta toets y evalua cada un di e puntanan aki y ta mande door sea na e Minister responsabel, na Departamento di Recurso Humano of na Ministerio Publico. A base di esaki BIA lo sigui desaroya su mes.

Prome Minister a traspassa e cartera di Integridad pa Minister Ursell Arends na september 2021 y esey ta pone cu BIA ta resorta bou di Minister Arends Pa Gabinete Wever-Croes II, y nan ta haciendo cosnan hopi grandi y importante. Integridad ta keda prioridad pa Gabinete Wever-Croes II.

“Nan tarea lo sigui ta e parti di conscientisacion pasobra nos ta kere hopi den prevencion y nos ta kere preveni ta miho cu lamenta especialmente den e tipo di casonan aki cu bo ta mira cu hendenan tin biaha no ta realisa kico ta e problema di integridad”, Prome Minister Wever-Croes a duna di conoce.



Ministerio di Husticia y Asuntonan Social:

Brandweer Aruba ta sigui curso pa certifica como instructornan local

Durante un siman di curso intensivo, Brandweer Aruba a cuminsa cu e proceso pa prepara seis miembro di Cuerpo di Bombero pa bira instructornan local di Brandweer.

E curso aki ta wordo duna door di “Veiligheidsinstituut Nederland” y lo dura alrededor di un luna mas. Recientemente, e seis “bevelvo-

eders” di Brandweer Aruba a bula pa Curacao, caminda nan lo sigui ricibi e trainingnan necesario, pa por termina e curso. E curso aki ta wordo atendi hunto cu Cuerpo di Bombero di Curacao.

Ta importante pa remarca, cu esaki ta e prome biaha cu Aruba ta logra certifica instructornan local. Incluyendo e dos prome miembronan di Cuerpo di Bombero cu a logra caba e curso caba,

Aruba lo tin ocho persona certifica como instructor, pa asina por prepara e siguiente grupo di hobennan cu lo bira bombero. E dos personanan cu a logra termina e curso recientemente, a bay Curacao tambe pa asina haya “bijscholing” y asina ta actualisa riba e curso di instructor.

E parti di certificacion di nos localnan ta importante, pa asina por brinda un nivel mas halto di training y asina eleva e nivel di servicio y seguridad brinda door di nos Cuerpo di Bombero. Ministerio di Husticia y Asuntonan Social ta aplaudi e iniciativa di Brandweer Aruba pa percura pa sigui eleva e nivel di nos Cuerpo di Bombero.



Minister Endy Croes a reuni cu Sindicato di Maestro di Aruba (SIMAR)

Hunto cu sra Josphine Albertus a trata diferente punto di interes pa mehora Enseñansa

Diahuebs ultimo Mandatario di Enseñansa a reuni cu representantenan di Sindicato di Maestro (SIMAR).

Durante e reunion a trata cuatro punto di agenda manera entre otro; cuido na scol, e seguridad na scol, cuido pe docentenan cu ta haya ‘burnout’ y cu mester haya ayudo pa atende cu esaki. Minister Endy Croes a scucha cu hopi atencion e preocupacionnan treci pa dilanti alabes a informa SIMAR cu ta trahando riba un plan pa trece solucion structural pa e puntonan en cuestion. Sra. Josephine Albertus a trece dilanti diferente punto individual cu mester di atencion manera e empleadonan publico cu nan papelnan ta tranca y pa busca un solucion.

Un bon reunion SIMAR a duna di su banda cu nan ta dispuestos pa aporta mas tanto posibel cu ideanan tambe pa concretisa logronan den enseñansa pa Aruba. Minister Endy Croes cu su portanan semper habri pa enseñansa y regularmente ta keda den contacto estrecho cu SIMAR pa hunto percura pa enseñansa den su totalidad.



MINI MEGA

MEGA PLUS

Cumpra bo Mini Mega y cu **Afl. 2,-** mas, bo por gana e jackpot di

AFL 925.000,-

Con?

Afl. 5

Afl. 500.000,-

+

Extra!

Afl. 425.000,-

www.lottoaruba.com

Pa mas informacion yama 525-7555 of bishita nos website lottoaruba.com



(TrinidadExpress) – Gobierno di Trinidad y Tobago a elimina e mayoria di e restriccionnan di COVID-19 cu tabata vigente desde cu e prome caso di e virus a yega na e pais dia 12 di maart 2020.

Prome minister Dr. Keith Rowley a anuncia e cambionan den un conferencia di

Trinidad y Tobago: Ta habri back pa negoshi

prensa na e Centro Diplomatico di Port of Spain y a señala cu Trinidad y Tobago ta un luga hopi miho cu e tabata na december ora cu e mortonan pa motibo di COVID-19 tabata subiendo na 100 pa dia.

El a bisa cu cuminsando for di ayera 28 di maart e personanan cu ta drenta Trinidad y Tobago por usa un test antigen.

“Djis pa segura nos mes cu e test ta determina cu e personanan ta malo, nos por mancha

esaki di manera un poco diferente pasobra e peliger cu un persona infecta y di Omicron no ta mesun grave manera e tabata ora cu Delta tabata furioso”, Rowley a bisa.

“Nos lo sigui existi pa nan conoce nan estado di salud y cu nan responde segun nan estado, pero e requisito absoluto di PCR test negativo prome cu e lo drenta e pais lo cambia. E fiscal general lo haci e areglonan necesario”.

El a bisa cu e TravelPass lo permanece vigente pa un

tempo mas, pero el a anticipa cu muy pronto e gobierno lo por elimin’e tambe.

El a indica cu te na e momentonan aki, personanan stranhero cu no ta vacuna no por drenta Trinidad y Tobago. “Nos kier evita problema si nos por evita nan”, el a bisa.

Rowley a anuncia tambe cu lo elimina e areglonan di zona sigur cu tabata vigente. No obstante, e uso di tapaboca na luganan publico ta keda vigente, cu excepcion si esaki ta den un campo deportivo.

Venezuela: Medicos Sin Fronteras a inicia plan di reduccion di actividadnan pa motibo di COVID-19 na e hospital Jesus Yarena.

(LaPatilla) – E organizacion medico humanitario aki ta apoyando e Hospital Jesus Yarena di Lidice na Caracas desde mei 2021, den e atencion di pashentnan di COVID-19. E apoyo ta wordo realisa cu e obhetivo di reforsa e atencion medico di calidad, fortalece e protocolnan y implementa e circuitonan adecua, rehabilita e infraestructura y aumenta e capacidad di atencion.

Un bes e obhetivonan principal wordo alcanza, cu e disminucion di casonan di CO-

VID-19 y mirando e avance di vacunacion na Venezuela, Medicos Sin Fronteras (MSF) hunto cu e autoridadnan di e hospital, a dicidi inicia un plan di reduccion di actividadnan pa finalisa cu e traspaso na final di luna di maart.

Conhuntamente cu autoridadnan di salud, gran mejoracion structural a wordo realisa relaciona cu awa y limpieza, control y prevencion di infeccionnan, sistemanan electrico y reparacionnan di unidadnan biomedico.

Tambe tabata posibel reforsa hunto cu e ekiponan sanitario e protocolnan medico necesario pa brinda un atencion di calidad na e pashentnan, na mesun momento mas camanan a wordo habilita y a crea circuitonan di triage specialmente diseña pa atencion di personanan cu sintomanan relaciona cu COVID-19.

E ekiponan di MSF a brinda capacitacion constante na e personal di hospital y duna espacio pa e manejo di salud mental di e personal sanitario, e pashentnan y nan famil-



iaran.

Desde mei 2021 te cu e fecha di awe, e organizacion a habilita 35 cama pa e atencion di pashentnan cu COVID-19, nan a apoya 11.257 consulta na personanan cu sintomanan asocia na e enfermedad, a realisa 1.968 consulta di salud

mental y a atende 505 pashent den e area di hospitalizacion.

Ademas, 17.847 persona a wordo educa a traves di e promocion di salud y 883 persona di ekiponan medico y no medico a ricibi capacitacion profesional.



(ElNacional) – Oficina humanitario di ONU a informa cu 366 mil Venezolano a ricibi algun tipo di ayuda den luna di januari a traves di e Plan di Re-

Venezuela: Oficina humanitario di ONU a atende 366 mil Venezolano den luna di januari

spuesta Humanitario di e organizacion na e pais.

“Durante januari 2022 e asistencia humanitario a yega na 366 mil persona cu algun tipo di ayudo. E respuesta humanitario ta presente na tur estadonan di Venezuela”, oficina pa e Coordinacion di Asuntonan Humanitario a informa riba Twitter.

E organizacion a detaya cu e asistencia a wordo ehecuta pa 81 organizacion di cual 48 ta ONG Venezolano y 17 internacional. E operacionnan di apoyo durante luna di januari tambe a cuminsa cu nueve programa cu ta pertenece na ONU cu presencia na Venezuela. Ademas di seis organ-

izacion priva of academico y un cu tin vinculo cu Cruz Cora.

OCHA a indica cu entre e personanan beneficia durante e prome luna di aña tin 10 mil mucha, adolescente y muhenan na estado of cu ta dunando pecho. E personanan aki a ricibi tratamiento pa elimina parasitonan.

Un 239 mil persona a ricibi ayudo pa locual ta trata awa limpi, limpieza propio y higiena, y 131 mil a beneficia den temanan tocante na seguridad alimenticio y medionan di bida.

E datonan di e organismo ta indica tambe cu 85 mil perso-

na a ricibi asistencia sanitario, 64 mil den proteccion total, 23 mil den educacion y 20 mil den nutricion, entre otro.

OCHA a aclara cu e cifranan aporta ta referi na e calculacion di e number di persona alcanza cu algun tipo di asistencia humanitario, por lo menos un biaha. Y cu esaki, sinembargo, no kiermen cu nan necesidadnan a wordo cubri.

Dia 3 di maart, nan a informa cu e Plan di Respuesta Humanitario di ONU pa Venezuela, cu e apoyo di 132 organizacion, a atende 4.5 miyon di hende na 332 municipio di e pais den aña 2021.

Brazil: Evangeliconan ta existi renuncia di minister di Educacion

(EFE) - Algun influyente lidernan evangelico ayera dialuna a reenforza e presion pa e renuncia di e minister di Educacion Brasileño, Milton Ribeiro, cu ta sospechoso di tin relacion cu casonan di corrupcion cu tambe ta implica pastooran.

Ribeiro, pastoor di un misa, ta bao presion for di siman pasa debi na e sospechonan aki, unda cu presidente Jair Bolsonaro a duna su respaldo y cu incluso a bisa cu e ta pone "su cara den candela" pa e minister.

Ayera dialuna diputado Marco Feliciano a uni na e grupo aki, e ta un influyente miembro di un grupo evangelico hopi activo den Parlamento, ken a existi na minister cu por lo menos hala un banda di su funcion mientras e situacion ta wordo aclaria. Den mesun sentido, otro

pastoornan reconoci como Silas Malafaia a bisa cu minister Ribeiro "ta parce di ta honesto", pero "e mester comproba esey cu documentonan" den investigacion cu Fiscalia General a cuminsa.

E sospechonan a cuminsa den un audio haya pa e corant "Folha di Sao Paulo" den cual Ribeiro ta comenta cu e presupuestonan di Ministerio di Educacion tin entre su prioridadnan e proyectonan cu pastoornan di misa cercano na gobierno tin.

"Mi prioridad ta pa atende, prome, e municionan cu mas ta precisa, di dos tur e amigonan di pastoor Gilmar" e minister a bisa na referencia di un lider religioso cercano na Bolsonaro, y a agrega cu esey "ta un pedido special" di e mesun "presidente di Republica".

Ribeiro a desmenti cu Bolsonaro a haci algun pedido den sentido ey, pero tanto Fisca-



lia como Corte Supremo ta considera cu e sospechonan ta "grave" y nan a cuminsa un investigacion.

Scandal a keda conoci na momento cu Bolsonaro ta prepara un reforma ministerial profundo, debi cu dies di e

miembronan di su gabinete lo bandona Gobierno na final di e siman aki pa aspira na algun funcion publico den eleccionnan di october proximo.

Segun fuentenan cerca na oficialismo, aunke Bolso-

naro ta defende Ribeiro e por probecha esaki pa kit'e for di su funcion, cu e fin di minimalisa e impacto di un supuesto caso di corrupcion, na momentonan cu e mandatario ta prepara pa purba e reeleccion.



(Reuters) - Varios homber cu arma a mata 20 persona na un atake cu a sucede den un luga di pelea clandestino di gay na Mexico segun autoridadnan a indica, un masacre nobo na e pais Latino Americano cu ta wordo asota pa violencia di organisacionnan

criminal.

E tiramento, diadomingo ultimo den oranan di anochi a tuma luga na Las Tinajas na estado di Michoacan, na unda e poderoso Cartel Jalisco Nueva Generacion ta bin luchando contra gruponan local mas chikito pa e control

Mexico: Atake arma na un luga di pelea clandestino di gay a laga 20 morto

di rutanen di droga. "Ta un masacre di un grupo contra otro den un luga clandestino unda e personanan tabata y nan a yega eyan y a tira tur e personanan cu a asisti, lastimamente hopi di nan a muri", ayera dialuna e presidente Andres Manuel Lopez Obrador a detaya ora el a ser puntra pa e caso den su conferencia di prensa di ayera.

Tres di e victima tabata hende muhe, Fiscalia di Michoacan a bisa den un comunicado

den cual originalmente a informa di e fayecimento di 19 persona. Den un rapport anterior a aclaria cu un di e cinco herido a muri ora tabata wordo hiba na hospital, loke a subi e number di fayecido na 20.

Ainda Fiscalia ta investiga e circunstancianan den cual e hechonan a tuma luga pa asina identifica e personanan responsabel, un tarea pa cual e gobierno nacional a uni. "Un ekipo a caba di sali pa e investigacion y pa atende e tema"

Lopez Obrador a agrega. Cu un matansa nobo registra, e mandatario a defende e politica di "brasa, no tira" pa enfrente e inseguridad na e pais atacando e rijnsnan di e fenomeno, pobreza y corrupcion.

"Pa e conservador no tin mas cu haci uso di forza, nan ta fascista, ta p'esey nan ta hari", el a bisa tocante e criticanan cu a ricibi riba su strategia, cu te awor, no a stop e promedio di homicidio, cerca di 3.000 pa luna.

Un rapport ta denuncia uso di tortura y maltrato contra indigenanan na Latino America

(EFE) - Cada dia pueblonan indigena na varios luga di Latino America ta sigui sometida na distinto forma di tortura y trato cruel, inhumano y degradante, asina denuncia un rapport publica ayera pa Organizacion Mundial di Tortura (OMCT).

E criminalisacion di lidernan indigena, masacrenan y asenatonan di miembronan di colectivo mas e desplazamento forsa ta sigui tumando

luga, segun rapport elabora pa OCT hunto cu Centro di Derechonan Humano Fray Bartolome de las Casas (Frayba) a indica y tambe a indica abusonnan na Argentina, Bolivia, Chile, Colombia, Guatemala, Mexico y Nicaragua. E documento ta denuncia expropiacion di teritorionan cu tradicionalmente ta wordo ocupa pa comunidatnan indigena di parti di autoridadnan local pa impone "interesen comercial y mercantilista".

E expropiacion aki a aumenta den ultimo añanan cu e fin di realiza desaroyonan turistico grandi, loke ta disminui e derechonan fundamental di e pueblonan aki, segun rapport a señala.

E documento ta menciona den sentido ey e conflicto actual na departamento di El Cauca, na Colombia, cu mas di e mita di e poblacion indigena y afrodescendiente na unda ta concentra interesnan economico fuerte.

Segun e rapport ta indica, e



gruponan aki ta sufrir di presion cu ta wordo eherce pa comunidatnan y empresanan pa e lucha di teranan y nan ta wordo persigui pa gruponan arma ilegítimo cu ta forsa nan pa bandona nan teritorio haciendo uso di violencia of a traves di soborno.

Di otro banda, ta denuncia e represion y protestanan social, asina como e criminalisacion y hudicialisacion di

defensoran di derechonan humano di e indigenanan aki. "Racismo ta sigui profundamente hinca den sistema hudicial, politico y social di paisnan Latino Americano y esaki a ser traduci na un practica permanente di tortura contra e pueblonan indigena" e asesor di derechonan humano di OMCT Teresa Paredes a bisa ora el a presenta e rapport.



Despues cu Etlyn Winterdal a termina Havo na 2014, el a bay Merca pa studia pa Doctor den Chiropractic na Life University na Georgia. E mester a haci prome Nutrition pa e por cuminsa cu e estudio di Chiropractic.

Despues cu el a finalisa e estudio di Nutrition, obteniendo su Bachelor's Degree, el a cuminsa na october 2018 cu e programa di Doctor den Chiropractic. E estudio aki tabata necesario pa e por a studia Chiropractic na LIFE Uni-

versity na Georgia.

Recientemente, dia 25 di maart 2022 e Ceremonia di Graduacion Cum Laude di Etlyn a tuma luga. Etlyn su scorenan academico y e contactonan cu ASF a demostra durante henter e periodo di su estudio na Life University cu e tabata un estudiante tremendamente bon motiva, dedica y sumamente serio, mescos cu e otro becadonan anterior di Aruba Scholarship Foundation. Su puntonan en general (GPA) tur aña a sobresali hopi halto. ASF ta hopi orguyoso cu e gran logro di Etlyn.

Su experiencia durante su estudio den un idioma stranhero, na un pais desconoci, leu fo'i cas, no tabata facil. Pa e motibo aki e mester a studia hopi duro pa e realisa su soño: "Doctor of Chiropractic". Etlyn ta recomenda tur

estudiante cu ta bay Merca pa orienta nan mes seriamente na e universidad, prome cu start cu e estudio. E estudiante mester percura pa e ta debidamente na altura di e curriculum y sigur di cuanto "semester" of "quarter" un materia ta encera, etc.

Etlyn ta sugeri tur estudiante pa entrega despues di cada semester e nota di cifra oficial na ASF y tambe pa tene bon cuenta entre otro cu e parti financiero di e universidadnan na Merca y sigur pa semper keda den bon contacto cu ASF y e mayornan. Tur aña e costo di e universidadnan ta aumenta drasticamente.

Etlyn Winterdaal su intencion ta pa pronto e regresa Aruba pa e brinda su servicio na nos comunidad.

Na number di Presidente di Aruba Scholarship Founda-



tion, Frits Goedgedrag, conhuntamente cu tur miembro di directiva di e organisacion, ta felicita Etlyn y su mayornan calurosamente y ta desea

Etlyn hopi exito den su carera nobo, como prome "Doctor of Chiropractic" femenino na Aruba.

Scared Nature of Aruba

'Sacred Nature of Aruba: photoscaping shape, texture, form and color' ta e titulo di e buki di artista visual Anita Hugen y Bastiaan Zwijs. Biblioteca Nacional Aruba su directora, sra. Astrid Britten, a ricibi esaki pa e coleccion nacional.

'Sacred Nature of Aruba' ta



yen di potret saca dor di Anita, potretnan di e paisahenan unico di Aruba. Potretnan edita y manipula pa duna e ambiente di un refleho. E naturalesa cu ta refleha un desarojo spiritual. Durante un periodo di silencio tur rond, Anita a cuminsa wak naturalesa diferente y a cuminsa profundisa su mes den historia di nos isla vulcanico. Ta pesey Anita a yama su exploracion den naturalesa uno sagrado.

Actualmente Anita Hugen ta docente di arte visual na International School of Aruba (ISA) pero fin di e aña escolar aki Anita ta bay disfruta di su pensioen. E buki ta obtenibel na librerianan local y tambe Home&Nature di AMC Unicon. Por lesa mas di Artista visual Anita Hugen riba su blog AnitArt - Home (weebly.com)

Felicitation na ganadornan Marilis LM Becker Poeta di Patria 2022



Siman pasa a tuma luga e competencia Poeta di Patria caminda cu 15 participante a presenta nan poema den nos dushi idioma Papiamentu.

Nos poetanan a presenta nan poema den cual nan a recita nan aprecio, amor, stimacion cu nan tin pa nos pais Aruba y su Cultura. Un cos ta sigur nos pais ta yena cu talentonan creativo. Aruba con chiki bo por ta, bo ta wordo semper respeta y ta demostra esaki tambe riba tereno di Arte y Cultura.

Den un sala cu un publico grandi, e resultado di e competencia a wordo anuncia como ganador absoluto Poeta di Patria 2022 Marilis Becker cu su poesia "E pisa di Encanto", na segundo luga a resulta Jhon Freddy T. Montoya cu su poesia "Mi kier

ta" y na tercer luga Luis Rafeal Rodulfo cu su poesia "Aruba Nos Herencia". Tabata un honor pa Minister di Cultura entrega e premio na e ganador di Poeta di Patria 2022. Director di Departamento di Cultura Sr. Dumfries y Sr. Flemming President di Comision Celebracion Dianan Nacional a entrega premio na e segundo y tercer luga. Tur participante a ricibi un certificado y tambe un buki

cu tur e poemanan cu a participa den e competencia.

Minister di Cultura ta felicita e ganadonan y gradicinan pa nan participacion, como tambe tur participante pa demostra nan talento creativo expresando nan amor patrio y carga nos Cultura den boso curason. Un danki tambe na e comision organisador forma pa Departamento di Cultura y CCDN.



Ministro encarga cu Turismo, Salubridad y Deporte ta anuncia cu entrante 30 maart 2022 durante 14 dia lo tin oportunidad pa un y tur tuma conocimiento na

Departamento di Legislacion y Asunto Huridico, **Schotlandstraat 53**, di un peticion cu a ser haci pa obtene un **koffiehuis- y un restaurantvergunning A** pa e parcela **B. v.d. Veen Zeppenfeldstraat 99**. E permisionan aki ta concerni e.o. benta di bebida sterki por detal y cuminda pa wordo consumi den e parcela. Den e periodo aki tur hende por expresa por escrito nan desacuerdo contra dunamento di e permisionan menciona, dirigi na e Ministro encarga cu Turismo, Salubridad y Deporte via intermediacion di Director di Departamento di Legislacion y Asunto Huridico, Schotlandstraat 53.

Sabiduria den nos alegria *Skirbi pa Ruthy "Lady Ruth" Vrieswijk-Bergen*



DANKI DIOS, nos salud a permiti celebra otro dushi fin di siman. Diabierna anochi nos a bay disfruta di otro dushi ambiente na Djiespies cu Robert Thiel ariba wiel. Un dushi reportorio di musica bailabel y tambe Robert y su grupo a toca un set di cancionnan Ranchera cu nos tur por a canta "Y volver volver volver".

E cantica bunita tambe di "En mi mano izquierda, tome tu retrato, y en la otra mano una copa de vino". Ta hopi vos a resona den e coro: "Y me bebi tu recuerdo, para que jamas, vuelve a lastimarme". Hopi ta esnan cu a los nan pianan y heup atrobe, bailando cu un pareha of bailando nan so cu nan so y pasa bon! Diasabra anochi nos a bai bishita un bunita amiga cu tambe ta un artista cu hopi no conose, hiba un buki p'e cu hopi amor y carino. Nos a dal un par di glas di binja, come un dushi hapje y a combersa te casi mei anochi. Anto Diadomingo atardi nos a bay keiro den auto cu nos mayornan, cu mi esposo como e chauffeur.

Nos a pasa e.o. banda di Eagle beach, na unda nan por a goza di e bista di e localnan y turistanan den laman of drumi riba beach of di esnan riba jetski. Solo tawata kima cayente, pero

cu dushi biento fresco suplando. Diadomingo anochi Lady Ruth a bay Cas di Cultura pa e bunita celebracion di Dia Internacional di Teatro. Un sala hopi yen por a goza di un programa varia cu charlanan di e.o. Drs. Siegfried Dumfries di DCA y nos flamante y elegante ministro di finanzas y cultura sra. Xiomara Maduro. E bunita hoben dinamico y hopi inspira Amanda Britten a canta nos himno y a fungi como e Maestra di Ceremonia, Tawatatin entre otro un bunita baile solo pa Adriana Kozlov. Nos ganadora absoluto maximo di e competencianan di Poeta Patria, e hoben adulto, Marilis Becker a destaca y impresiona cu su fantastico presentacion di e mensahe mundial pa cu Dia Internacional di Teatro, declamando e mensahe den un forma unico di un poema prosa hopi pero hopi bunita mes.

Pabien na Marilis y su distinguido mayornan, cu ta apoya nan prinses tur caminda. Lady Ruth ta felicita tambe e simpatico y dinamico sra. Ruby Eckmeyer, especialista di cultura di comision Nacional pa UNESCO di Aruba, kende a presenta un gran parti di e cv di Percy Jeandore na un manera bunita cu su bunita sonrisa y lus cu ta pone'le briya. E culminacion di e anochi aki, tawata ora cu a anun-

cia cu Percy Jeandore a gana e premio di reconocimiento nacional di Teatro 2022. Ken no conose Percy, cu semper tin algo pret di conta y of comparti y of cla pa canta. Percy a expresa, cu, como comediante sa conta cosnan pret pa pone otronan hari, mientras cu e curason por ta hasi dolor y of ta tristo pa x motibo.

Como clausura tawatatin e presentacion di e resultado final di e Masterclass di teatro dirigi dor di e maestra internacional Hilda Hellwig cu participacion di e.o. Joan Danies, Madelene Kelly, Daylan Krozendijk, Ephrayim Odor, Lupita Bernabela y Charles Croes. E titulo di e presentacion tawata: "Fragmento di e obra Romeo y Julieta. Tur e participan-tenan di e Masterclass a ricibi nan certificado di participacion. Lady Ruth a hasi uso di e oportunidad pa despues cu e anochi bunita aki a termina, entrega su buki "Alegria di Ruthy Poema 2" na dos persona hopi stima y aprecia pa su persona, sra. Ruby Eckmeyer y nos bon pastor Jairo Maduro, cu mas y mas ta conquista mas curason cu su forma simpel y habri, sincero y directo di ta. Nos a bisti nos mascarada

colorido cu nos a hiba den nos tas pa e ocasion aki, cu a presenta den e lobby di Cas di Cultura. Yessss, como un lider scout, semper prepara, pasobra nos isla ta chikito y hopi biaha bo ta topa otro na ocasionnan social cultural.

Nos pabien di curason pa e incansabel Percy Jeandore cu su premio bon mereci y ketobay cu plannan na cabes y curason pa bin cu mas di teatro na Aruba atrobe. Contento di por a topa y saluda Lilian "Shi Prekke", nos gran artista Maritsa Erasmus y Ronny Alders cu tambe ta un persona cu nunca ta para keto den su extranan cu e ta hasi pa Biblioteca Nacional, Toast Master club y mas. Danki na e simpatico y dinamico Angele Martinez y Ronny Alders pa a saca algun nice pics pa nos. Pabien Jhon Freddy Montoya, pa bo amor, cooperacion, atencion y tur locual bo ta hasi pa Aruba riba tur terreno artistico, como tambe di teatro.

You are the blessing! Lieve mensen, danki pa lesa nos relato, stay safe y love you too!



Minister Dangui Oduber

Un total di 32 enfermera/o a ricibi nan certificado di Basis Acute Zorg (BAZ) na Hulanda

Minister di Salubridad Publico Sr. Dangui Oduber tabata presente den un reunion virtual. Esaki a sosode conhuntamente cu e Staatssecretaris van Volksgezondheid, Welzijn en Sport di Hulanda (M. van Ooijen) y demas Ministernan di Salubridad Publico di entre otro Corsou (D. Pietersz-Janga) y Sint Maarten (D. Pietersz-Janga). Den esaki un total di 32 enfermera/o di Aruba a ricibi nan Certificado di Basis Acute Zorg (BAZ)

di cual 14 ta di HOH y 18 ta di ImSan.

Despues di e vierlanden overleg na aña 2020 a constata cu den e islanan di Caribe Hulandes ta existi un escasez grandi di enfermera/o nan cu tin e especialidad di BAZ. Esaki tabata e caso durante e pandemia, caminda nos capacidad di profesional den cuido tabata bou un presion enorme. E especialidad aki ta yuda hopi den por chempel un pandemia of cualkier otro situacion caminda un pash-

ent ta yega hospital y mester di un cuido agudo of intensivo.

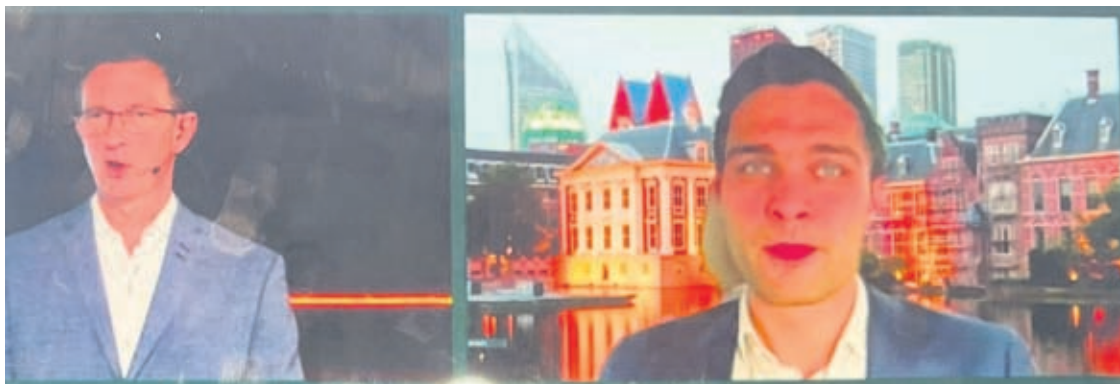
Cuidonan cu no por warda riba un consulta di un medico general of doktor di cas, pesey ta importante pa tin enfermera/o cu tin e especializacion aki presente den HOH y ImSan pa duna e cuido necesario ora tin mester. E estudio di BAZ ta parti di e programa escolar di "Caribbean Health Academy" (CARIBHA) y esaki ta wordo financia pa e "Ministerie van



Volkgezondheid, welzijn en Sport" (VWS) di Hulanda. Minister Dangui Oduber a duna di conoce cu e ta hopi satisfecho cu Aruba por a brinda su profesionalnan e oportunidad pa haci e especializacion aki na Hulanda. Nan a haya e oportunidad pa mehora nan mes profesionalmente pa por duna un mihor cuido. Esaki ta un otro paso den mehoracion di e calidad di e cuido pero tambe e seguridad di cada asegurado, cual ta un di metanan principal pa

e Ministerio di Salubridad Publico.

Minister Dangui Oduber ta segura e comunidad cu di e maneranan aki lo sigui haci esfuerzo pa mehora e calidad di cuido na Aruba. E Mandatario a trece dilanti cu lo bay sigui inverti den nos profesionalnan paso nan ta e weso di lomba di Salubridad Publico. Finalmente e mandatario ta duna un pabien na e 32 profesionalnan cu nan bunita logro personal.



Por entrega nominadonan pa Copa Hubenil Gobernador Felipe Tromp

Comision Copa Hubenil Gobernador Felipe Tromp ta considera pa honra un hoben of instancia hubenil cu a destaca sea riba tereno deportivo, social of cultural.

Manera ta conoci, na 2020 y 2021 no por a reconoce nos talentonan hubenil debi na e pandemia. Tampoco no por a organisa e evento y pa motibo di e pandemia COVID 19, hobennan no por a practica manera custumber y desaroya nan talentonan sea riba tereno deportivo, social of cultural. Consecuentemente nan no por a destaca riba nan tereno. Otronan tabata desafia malesa y naturalesa coriendo e riesgo di wordo contagiado cu e virus.

Sinembargo tin hoben y instancianan cu a sigui activo dentro di e limitacionnan debi na e presencia di e pandemia. Teniendo cuenta cu e situacion menciona e comision a haya cu pa e biaha aki haci e periodo pa bin na remarca pa gana e copa dos aña enbes di un aña. Cu esaki e comision ta desea di tene cuenta cu e situacion dificil cu e habitantenan, specialmente e hobennan di Aruba



a pasa aden.

Pa bini na remarca pa gana Copa Hubenil Gobernador



Felipe Tromp, e hoben por ta di e edad di seis (6) pa bintiun (21) aña y mester a destaca sea riba tereno social, cultural of deportivo durante e periodo di 1 di april 2020 pa 31 di maart 2022. No solamente mester a gana un of mas premio, pero mester por proba cu e tabata tin un trayecto exitoso localmente.

Si tin logronan internacional por agrega esaki. Mescos ta conta pa un organizacion hubenil; e miembronan cu a destaca mester ta entre e edad di seis pa bintiun aña. E lidernan por ta adulto. E descripcion por ta acompaña pa potret, recorte di corant

etc y cu nomber y telefon di persona of instancia cu ta haci e nominación

Copa Hubenil Gobernador Felipe B. Tromp ta dedica desde 1992 na e prome Gobernador di Aruba despues cu nos pais a haya su Status Aparte. Gobernador Tromp a sirbi nos pais durante e periodo di 1 di januari 1986 te cu 12 di maart 1992.

El a nace na Aruba dia 15 di october 1917 y a fayece dia 12 di augustus 1995. Prome cu el asumi e puesto di Gobernador di Aruba, señor Tromp tabata activo riba tereno social y cultural. Den añanan 40 pa 50 e tabata activo den politica, pero tambe den enseñansa.

Por entrega nominadonan pa Copa Hubenil Gobernador Felipe B. Tromp pa aña 2022 no mas tarda cu 20 di april 2022 via email stanleydabian@cultura.aw of nilda_koolman_131@hotmail.com of personalmente na Departamento di Cultura Aruba situa den J.F. Kennedy Educational Centre na Stadionweg # 37, banda di Cas di Cultura cerca señor Stanley Dabian.

Ministerio Publico Aruba

A trata caso contra tres Bulgaro y un Dominicano sospecha di skimming

Corte den Prome Instancia a trata caso contra tres Bulgaro y un Dominicano cu ta wordo sospecha di skimming cu carchinan di banco na Augustus y September 2021. Skimming ta e uso di un mashin di ATM pa copia carchinan di banco, cu siguiementemente wordo usa pa saca placa cuentanan bancario di personanan inocente. E caso a bin na cla dor di banconan, cu ta paga tino riba tur cos na un manera

hopi skerpi.

Fiscal di husticia a exige cuatro aña di castigo di prison contra e sospechosonan Bulgaro. Ministerio Publico ta considera cu nan a haci nan mes culpable di computer-vredebreuk, skimming (falsificacion cu carchinan di banco) y cu nan ta forma parti di un organizacion criminal. Fiscal a bisa cu e ta tuma e sospechosonan na malo cu di tur parti na Mundo, nan a scoge nèt Aruba, un lugar

unda skimming por tin e consecucionan mas grave pa comunidad, debi na e dependencia di Aruba riba turismo.

Corte a dicidi awe mes den e caso contra e sospechoso Dominicano. El a wordo condena pa un boet debi na destruccion y a wordo declara liber pa e otro hechonan. Contra e tres otro sospechosonan Corte lo dicta sentencia riba 14 di april 2022.



A.T.A. a reconoce tres empleado ehemplar pa e trabao eherci den aña 2021



Recientemente Oficina di Turismo, A.T.A. a reconoce tres empleado ehemplar pa e trabao eherci den aña 2021.

A reconoce e tres empleadonan cu a ricibi mas punto for di coleganan a base di e programa di Standing Ovation Awards/Hi-Fives cu a wordo introduci algun aña atras. Coleganan por duna otro Hi-Fives basa riba diferente accion y balornan cu A.T.A. ta para pa nan. Di e forma aki ta duna tur empleado e mesun oportunidad pa wordo reconoci door di nan coleganan.

Na di tres lugá cu mas hopi

punto a sali Amayra Boekhoudt, Trade Relations Liaison. Amayra a ricibi diferente Hi-Five y comentarionan basa riba su disponibilidad y habilidad pa yuda su coleganan. Amayra a yuda crea momentonan memorabel tambe entre otro pa coleganan cu a retira despues di hopi aña na A.T.A. Otro mencionnan cu Amayra a ricibi tawata basa tambe riba tur e actonan di generosidad y bondad cu Amayra ta encurasha su coleganan pa tuma parti aden.

Na di dos lugá cu mas hopi punto a sali Sjeidy Dijkhoff - Feliciano, Communications Manager. Sjeidy a sali na prome lugá di e Standing

Ovation Awards 2020 y na 2021 su coleganan a bolbe dun'e Hi-Fives y asina el a yega den e top tres. Sjeidy a ricibi Hi-Fives pa su esfuersonan haci durante e pandemia pa yuda huespednan pero tambe pa su apoyo na coleganan cu diferente proyecto y iniciativa. Na di prome lugá cu mas hopi punto a sali Jonathan Boekhoudt, Trade Relations Liaison, miho conoci como 'Pachi'. Jonathan a ricibi Hi-Fives for di su coleganan pa diferente iniciativa cu e ta parti di dje, incluyendo e 'nature hikes' cu e ekipo di A.T.A. a cuminsa haci durante pandemia. Tambe Jonathan a wordo reconoci pa su hospitalidad no solamente cu su gruponan di bishitante pero sigur tambe cu su coleganan cu e semper e ta cla pa yuda, sin pensa mes. Su papel importante durante e pandemia pa cu e servicio na cliente adicional cu A.T.A. a institui tambe a wordo reconoci pa coleganan. Pachi a sali na di dos lugá na 2020.

Den transcurso di e ultimo dos añanan na A.T.A., mescos cu na hopi otro organizacion, hopi trabao a cambia y hopi hende mester a adapta na responsabilidadnan nobo paso e esencia di nan trabao no tawata mescos mas. E agilidad cu e ekipo completo a desplega pa asumi responsabilidadnan nobo y adapta na e circunstancianan sigur ta algo sumamente remarcabel y ta di aplaudi.

Gerencia di A.T.A. ta sumamente agradecido pa tur e esfuerso y trabao di cada un di e miembronan di e ekipo y ta felicita un bes mas e ganadonan di e Standing Ovation Awards 2021. Kier resalta cu



logronan ta danki na esnan laborando na Aruba pero sigur tambe na esnan cu ta labora na oficinanan na Mer-

ca, Hulanda y Colombia. E ekipo na Aruba ta orguyoso y agradecido na nos coleganan internacional.





INTERUPCION DI CORIENTE

En conexion cu trabaonan necesario, coriente lo wordo interumpi:

Diahuebs, 31 di maart 2022
8:30 a.m. te cu 4:30 p.m.

Den vecindario di:

- Generaal Majoor de Bruynewijk (un parti)
- Savaneta (un parti)
- Seroe Alejandro (un parti)
- MFA Savaneta

Elmar ta pidi disculpa pa e inconveniencia cu e interupcion di coriente aki por causa.



ELMAR

Danki Pa E Comprensin

Atencion y presenente na xtreme muay thai mma gloves 4 oz pa duna sosten

Minister Endy Croes a bishita e competencia di Xtreme Muay Thai MMA Gloves 4 OZ cu a tuma luga na Centro di Bario Noord. Despues di dos aña e fanaticada por a dis-

fruta atrobe di un tremendo competencia cu participacion di atletanan di tanto di Aruba como tambe Curaçao, Merca y Sint Maarten. Un bunita evento bon bishita. Finalisan-

do e Mandatario a hiba palabra y ta felicita e organisadonan, atletanan como tambe e refereenan.



Minister Endy Croes a reuni cu Nicole Hoevertsz riba e tema di Weganan di Reino

Recientemente e Mandatario di Deporte a ricibi bishita di vice presidente di Comité Olimpico Internacional y Secretaria General di Comité Olimpico Arubano sra. Nicole Hoevertsz. Un bon reunion unda a elabora riba deporte den su totalidad y e vision di Minister Endy Croes pa cu deporte pe proximo cuatro añanan. Durante e reunion a papia tambe di e tema di weganan di Reino y con Comité Olimpico riba e plataforma internacional por significa algo como tambe por duna sosten of apoyo pa cu proyectonan di infraestructura manera entre otro; e 'atletiekbaan' cu ta bay tin mester pronto di un renoba-

cion. E tabata un encuentro fructifero unda a intercambia idea, alabes a dialoga riba fondonan disponibel pa cu deporte en general. Den luna di maart e Mandatario di Deporte tabata na Hulanda unda e la reuni cu e 'beleidsmedewerker' di Volksgezondheid, Welzijn en Sport (VWS) un bon reunion no a toca e tema di weganan di Reino pero nan tabata wak mas e direccion di 'Olympic moves' cu ta competencianan escolar. Finalisando e Mandatario a expresa cu awor lo bay traha riba esakinan y lo mantene contacto estrecho cu Comité Olimpico Arubano den e proceso.



Aruba Bank ta aporta na e di 12 edicion di Kiwanis su torneo di golf caritativo

Aruba Bank, e banco pionero d Aruba, ta satisfecho di por a aporta na e torneo di golf caritativo di Kiwanis Club of Aruba, cu a tuma lugar na The Links Divi Aruba dia 27 di maart 2022.

Ademas di a aporta na e realizacion di e evento, e banco a participa cu nan ekipo di golf di Aruba Bank y asina aporta na e meta pa recauda fondo pa obranan di caridad.

E ekipo a hunga un bon

competencia y a pasa un rato ameno tur pa un bon causa. Nos ta contento di por a uni e talento "den cas" pa competi den un actividad comunitario deportivo cu un meta pa yuda recauda fondo pa obranan di caridad.

Un pabien na Kiwanis Club of Aruba cu un tremendo torneo y tambe na nos equipo campeon cu a consisti di Herman Brown, Bryan Nemecek, Eugene Dirksz y Lisette Danker cu a haci un bon trabou



Cientificonan Hulandes ta haya evidencia di particula di plastic den sanger humano

(DutchNews) - Un ekipo di científico Hulandes a haya evidencia di polucion di particula di plastic den sanger humano pa prome biaha.

Cientificonan ya caba tabata sa cu humanonan ta ingeri particulanan di plastic, cual a ser haya den excremento y den e placenta, pero e presencia di esaki den sanger te dia di awe no a ser mira.

Investigadornan na Amsterdam VU University a usa hermentnan special di glas pa conduci e investigacion, pa asina evita cu e resultadonan

keda afecta pa ekiponan di plastic. Nan a conduci e investigacion cu 22 participante, y a haya particula di plastic den 17 di nan. Mita di e muestranan tabatin PET aden, cual ta un tipo di polyester usa pa traha boter di plastic. Den un tercer parti di e casonan a haya rasgo di polystyrene, un material usa mas tanto pa empaca cuminda.

Microplastic, cual ta por lo menos 5mm den size, ta un resultado di e deterioro di plastic y ta ser haya tur caminda den medio ambiente. E particulanan cu e cienti-

ficonan a logra detecta den sanger ta hopi mas chikito y ta midi entre 7000 nanometer y mita di un milimeter.

E no ta cla te ainda con hopi dano esaki por causa na e curpa humano, sinembargo su presencia ta preocupante, investigador Marja Lamoree a conta noticiero NOS. “Bo por compara esaki na mira un beer polar for di un boto, e no por haci daño sinembargo mas cerca bo bay di dje mas dano e por hacibo.”

Estudionan di laboratorio a demostra cu e microplastic aki por causa dano na e cel-



nan humano sinembargo te ainda no sa si esaki ta e caso den practica, y e contesta na e pregunta aki lo depende na con largo e particulanan aki ta keda den e curpa. “Ta necesario conduci mas estudio,” Lamoree a expresa. “Cada resulta ta trece 10 pregunta

nobo. Porta e particulanan ta sali for di e curpa via e higra, of nan ta keda acumula rond di e organonan. Nos mester keda pendiente y mira si e personanan cu tin e particulanan den nan curpa te ainda tin esaki den algun aña.”

Durante evento asina ta yega mas cerca di comunidad

HOH, LabHOH y Bloedbank cu bon acogida na Aruba One Healthy Day

Tanto Horacio Oduber Hospital como tambe Stichting Bloedbank Aruba y LabHOH a participa den e evento di “Aruba One Healthy Day”.

Durante e exposicion a suministra informacion riba e diferente funcionnan cu tin den un Hospital banda di enfermero y of dokter. Tambe a informa riba e academia di hospital y su proposito, mientras Stichting Bloedbank Aruba tabata brinda informacion pa asina adkiri mas donante. LabHOH a duna diferente demostracion di kico ta pasa den un laboratorio.

Fabian Werleman di Stichting Bloedbank Aruba, a duna di conoce cu nan no a duda den participa pa no perde oportunidad pa recluta mas donante. E participacion a resulta hopi fructifero. E cantidad di donante na Aruba ta abou y p’esey ta necesario pa crece den number y momentonan asina ta importante pa t’ey presente.

Nan a invita tur esunnan cu tabata na e evento pa inscribi pa bira donante. A informa cu riba e website Bloedbank Aruba por haya tur informacion ki ta e rekisitonan pa bira donante y con pa inscribi. Asina cu Stichting Bloedbank haya e informacion, ta tuma contacto cu e persona pa traha un cita y e proceso pa bira donante ta cuminsa.

Cyrielle Diaz, Teamleider Pathologie LabHOH, a con-



ta nos cu a splica durante e evento na tur interesado kico precisamente ta sosode den laboratorio cu e testnan, con nan ta procesa e sanger, pakico e ta importante pa saca sanger y controla anualmente. Si un persona a bay sala di operacion y a saca su appendix, laboratorio ta demostra kico ta pasa y con nan ta analisa esaki bou di e mi-

croscop. Participantenan na e exposicion a haya e splicacion masha interesante, pasobra ta algo cu nunca nan no a mira, paso esaki ta e trabou “behind the scenes”.

Durante e evento, LabHOH a presenta cu diferente folder pa demostra cu apart di testnan di sanger, cu nan ta haci DNA test tambe. Hopi

biaha kier haci un vaderschap onderzoek, cu LabHOH mes por haci aki na Aruba. A splica tambe di un otro test cu ta e IUI (Intra-Uteriene Inseminatie) cu ta bay den cooperacion cu ginecologo, haci specialmente pa hende muhe cu tin problema pa por sali na estado. LabHOH ta e unico laboratorio na Aruba cu ta ofrece e posibilidad ey.

Darlene Laveist, Jr. Recruiter na Departamento di Recurso Humano (HR) tabata orguyoso di por a forma parti di e Aruba One Healthy Day den Cas di Cultura pa por a brinda informacion di tur funcion cu tin na hospital, pero na mes momento a suministra informacion di kico tin di ofrece na HOH Academy. Ey a enfoca riba e hobennan cu ainda no sa ki profesion nan kier bay studia. A brinda informacion di hospital, e nivel di educacionnan, rekisito di funcion cu ta pidi pa asina nan tin mas informacion ki escogencia nan por haci pa futuro.

P’e funcionnan disponibel na hospital semper por subi website www.arubahospital.com. Aki por haya informacion di tur funcion disponibel. Tambe por tuma contacto cu recruitment@hoharuba.com y ta specifica cua funcion bo kier mas informacion di dje.



Gobierno Hulandes kier inverti placa di e recuperacion pa COVID-19 den clima y inteligencia artificial



(NLTimes) - **Gobierno Hulandes a ricibi 4.7 biyon euro di e fondo pa recuperacion di coronavirus pa inverti den plan economico cu ya caba ta den e acuerdo di e coalicion Rutte IV. E plannan aki tin como meta desaroya e digitacion y haci e pais mas sostenibel.**

Hulanda lo ricibi placa pa inverti pero tambe mester implementa reforma pa esaki, cual ta un requisito e sosten implementa na e insistencia di Hulanda. Por lo menos 37 por ciento di fondo mester ser

inverti den e meta aki y por lo menos 20 por ciento den digitacion y innovacion.

Gabinete kier haci cambionan na impuesto di auto y energia, implementa reglanan pa e industria relacion cu CO2 y implementa un impuesto di pasahero aereo. Gobierno kier inverti placa den e reduccion di emision di nitrogeno, restauracion di naturalesa y mas energia di biento na lama. Den digitacion y innovacion, e Gobierno kier enfoca mas riba e desaroyo di inteligencia artificial y tecnologia quantum,

pa asina sigui amplia e digitacion di e sistema hudicial Hulandes.

Kaag a enfatisa cu e plannan aki ta solamente concepto di e ideanan di e Gabinete y kier dialoga riba esaki cu Tweede Kamer. Despues di esaki, e plannan lo bay na e Comision Europeo, cual lo dicidi di esaki ta cumpli cu e rekisitonan.

Hulanda ta e ultimo di e 27 paisnan miembro cu lo entrega nan plan segun notici-ero NOS.



Recordatorio: Cambio di e DNS di Setarnet



SETAR ta recorda tur cliente cu entrante 1 di april 2022 lo tin cambio di e Domain Name System (DNS) di Setarnet. Clientenan cu tin un router of DNS programa manualmente lo mester cambia pa e IP adresnan nobo prome cu e fecha di 1 di april.

Pa loke ta SETAR su ADSL modems, Cablenet modems y ONTs, e cambio lo wordo haci automaticamente. Esaki den caso cu clientenan no a override e automatic mode pa esaki por sosode.

Clientenan cu tin DNS manualmente programa den nan router of switch, computer, laptop, etc., lo mester haci e cambio den nan IP adresnan manualmente. Tambe por chempel clientenan cu tin un sistema di camara na cas y/ of un fixed IP adres.

Pa mas informacion di con pa configura e DNS riba diferente device, bishita e pagina <https://www.setar.aw/dns/>. Pa cualkier pregunta of mas informacion, por yama nos Contact Center na 127.

IP adres bleu	IP adres nobo
209.88.128.25	186.189.1.25
209.88.128.26	186.189.63.26

Bundle	Prijs	Valido	Minuut	SMS	Data	Extra
1GB One Bundle	Afl. 8	1 Dia	1000	100	1GB	+ 1GB
4GB One Bundle	Afl. 30	7 Dia	1000	100	4GB	+ 4GB
9GB One Bundle	Afl. 60	30 Dia	1000	100	9GB	+ 9GB

* Minuut y SMS ta di SETAR pa SETAR. Promocion ta valido te cu 31 di maart 2022.

SETAR
Creando Conexion

Dayron Coffie cu cantica crioyo “Nos ta na Bida” causando furor na Boneiro y Corsou

Boneiro ta conoci pa su canticanan crioyo, e cultura Boneriano ainda ta cera y nan canticanan crioyo ta hopi gusta y tocan den tur Rincon di Boneiro. Dayron Coffie ta un cantante for di edad hoben y tin varios cantica cu e la composa y canta, pero tambe ta canta tumba na Boneiro. Mirando

e situacion di COVID cu mundo a pasa aden y e dos añanan cu tur hende mes-ter a keda cera den cas y tambe perdida di hopi ser-nan ker, Dayron Coffie a dicide di traha un cantica pa resona pa semper.

E cantica a sali nobo nobo diabierna ultimo y e ta hopi gusta na Boneiro y Corsou

caba, awor e ta drentando Aruba unda cu aki tambe e artista tin su fanaticonan di musica crioyo. Un otro noticia exclusivo ta, cu grupo “Kariño” cu na momento cu covid a drenta a kibra, awor lo lanta bek y lo duna su presentacionnan entre e islanan y Hulanda bek y trece ambiente riba cada isla.



E enfermedad Alopecia cu Jada Smith ta sufri ta motibo cu e tin su cabes fill raspa



riba e cabes raspa di Jada Pinkett-Smith.

E tabata un momento di bochoro den e 94 premio Oscar. Sinembargo mas laat Will Smith a keda reconoci tambe e anochi aki como e miho actor pa su papelnan den e pelicula di “El Metodo Williams”

E joke cu e comediante Chris Rock y a haci hopi di esnan cu tabata presente a considere como un mal gusto.

Esaki ta loke e comediante a bisa: “Jada, te quiero. GI Jane 2, no puedo esperar a verte en ella”, comentó el cómico, di e manera aki e la haci referencia na e pelicula protagonisa pa Demi Moore na momento cu e ta aparece cu su cabes

full pelon. Sinembargo e comentario aki a cay hopi malo pa e pareha Smith, specialmente na Will Smith ya cu su casa ta sufri di un trastorno autoinmune cu ta haci cu su cabes ta cay, y ta pa e motibo aki mes Jada ta raspa su cabes completamente for di algun luna caba. A dura hopi pa Jada reconoce habiertamente cu e ta sufri di Alopecia. Den solamente algun luna atras Jada a durf di muestra un video unda cu tin partinan na su cabes cu e cabes no ta crece.

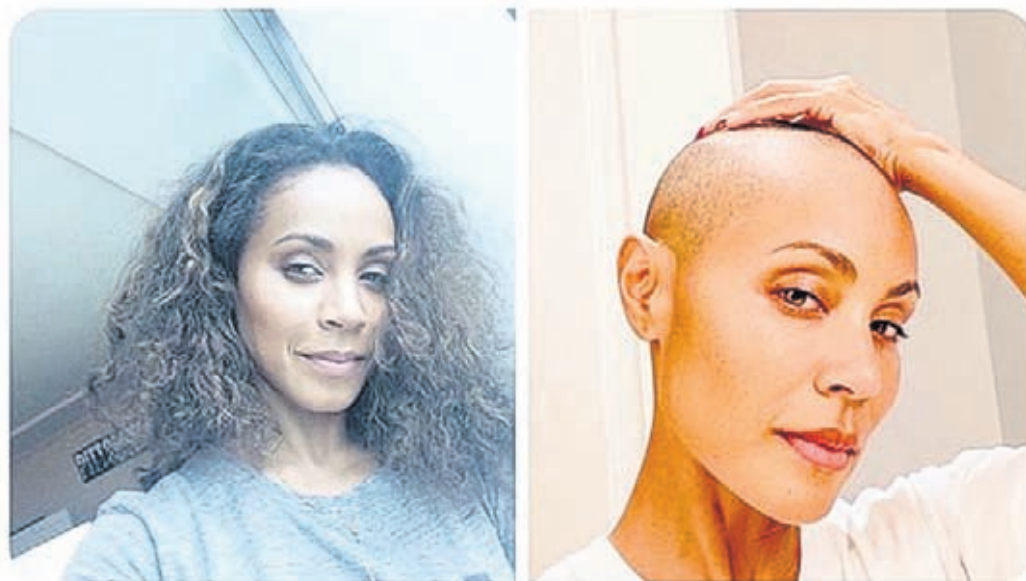
Jada a duna di conoce cu e y su enfermedad di Alopecia ta bay bira amigonan grandi. Jada a duna di conoce cu lo e bay atende cu su malesa y e no tin ningun problema di



ta habri cu su malesa y sali cu su cabes completamente raspa riba rednan social y riba e conocido tapijt cora. Como famia nan a pasa e etapa aki. Esaki ta muestra di corahe unda cu e ta sali afo publicamente y ta duna di conoce riba su malesa. Sinembargo eyfo tin miles di hende muhe ta sufri di alopecia.

E ta un proseso cu e hende muhe cu haya alopecia mes-ter pasa door di dje pa ta fuerte y acepta e malesa y pone su amor propio y sigui padilanti cu su bida. No ta facil pa haci esaki, pero cu e amor di su famia e la logra y lo sigui bay padilanti y lo apoya tur hende muhe cu di un of otro manera no a durf di sali afo y muestra e corage cu nan lo acepta e melesa aki.

E polemica a cuminsa despues cu Will Smith a reacciona riba un joke cu Chris Rock a haci durante di e premionan Oscar na momento cu e tabata presenta su presentacion. Will Smith a subi e esenario y a dal e humorista un bofta door di e joke cu e la haci



Bista Politico ta un seccion di Bon Dia Aruba specialmente pa brinda oportunidad na tanto partido politico como politico individual pa expone nan opinion. Contenido publica di ningun manera ta refleha opinion di Bon Dia Aruba y ta pa responsabilidad exclusivo di e organisacion/individuo cu ta ofrece esaki pa publicacion. Bon Dia Aruba ta reserva e derecho di no publica texto ofreci, si esaki segun e medio no ta cuadra cu e normanan di decencia cu nos ta mantene, pa evita contenido cu ta innecesariamente ofensivo. Esaki suheto na evaluacion exclusivo di Bon Dia Aruba.

BISTA POLITICO



Lider di partido Curpa Eric Ras: Enfoca riba e papel importante cu famia tin den un sociedad

Partido Curpa ta un partido funda riba un base cristian solido cu for di un principio a enfoca riba e papel importante cu famia tin den un sociedad y principalmente un famia cu tin como fundamento norma y balor cristian.

E famia ta e creacion di mundo. Partido Curpa ta di opinion cu e famia mester haya un lugar importante den nos pais. Un famia cu

un fundeshi solido lo biba den harmonia caminda paz lo reina. Unda paz y harmonia ta reina lo tin progreso. Lo tin desaroyo y nos pais lo tin beneficio pa tur hende. Nos por grita e ora cu nos Aruba dushi terra ta un isla bendiciona.

Lamentablemente nos mester constata cu e posicion di famia na Aruba a conoce un cambio radical y no pa mihor. Nos di Curpa ta di opinion cu e motibo principal ta pasobra famianan ta perdiendo e base cristian. Ta importante pa analisa pakico e famia no ta wordo considera mas como e piedra angular di nos sociedad. No ta intensión di Curpa pa busca e culpa cerca e famia. Curpa ta di opinion cu e famia mas bien a bira victima di un desaroyo cu ta

alehando nos di Dios. Si nos analisa e ultimo 13 añanan di gobernacion di nos pais Aruba, nos lo yega na e conclusion cu gobiernonan di boca pafor ta profesa e creencia cristian, pero ta ehecuta un maneho cu no ta sigui e leynan di Dios. Partidonan tradicional cu promesanan cu na final a resulta di ta falso.

Nos por hasi oracion pa nos politiconan pero si nan no kier cambia di nan mal caminda, nos no por cambia nan paso tur hende tin nan propio boluntad. Nos ta ora contra implementacion di, leynan cu ta bay contra e famia pero na mes memomento ta vota pa politiconan cu ideologia destructor di e famia. Ta ora pa Dios libera iglesianan den exterior di persecucion, pero ta vota pa politiconan comu-

nista. Nos mes ta contradici locual cu nos ta hasi oracion p'e. Ta bon pa nos reflexiona riba e ladron cu a horta y ta bisa Dios pa pordone, pero na mesun momento e ta bisa Dios cu mayan e ta bay horta locual cu a keda.

Nos ta un partido pro famia y pro bida. E rosea di bida ta di Dios y no ta den nos man pa dicidi ki ora un hende mester bay for di mundo aki. Tur cu ta dicidi di kita e rosea di bida di un persona y pio un indefenso ta un criminal. Realidad di bida ta cu ora nos a bay eleccion nos pueblo cristian, cu ta un mayoria grandi aki na Aruba, ta wordo dividi pa vota pa partidonan cu ta contra principionan y leynan di Dios. E mas tristo di esaki ta cu pastornan Cristian ta di-

vidi e pueblo di Dios. Nos ta ora como Cristian pero nos ta vota como pagano. Nos voto nos mester mir'e manera un simiya. Locual cu bo sembra lo bo cosecha. Awe nos isla tin un deficit di 128% di nos gbp y kier tira lodo riba otro mientras cu e balki ta den bo wowo. Si no ta un pueblo Cristian nos no por perece pa nos tin conocimiento. Nos tur ta sufri di nos mal decision cu nos a tuma ora di vota mundano. Nos como Cristian mester lanta para y tuma nos posicon pa defende e famia orginal y ta pa esaki ta locual Dios a jama nos. Nos di partido Curpa ta kere cu pronto lo bay tin eleccion, paso tin partido politico ta hasi sondeo pa mira con e ta para den un eventual eleccion.

Parlamentario Mervin Wyatt-Ras:

Evelyn Wever-Croes a cai sinta riba stul di Edgard Vrolijk

Segun Parlamentario drs. Mervin Wyatt-Ras, Evelyn Wever-Croes awor den e racha di persecucion politico contra tur cu no ta di su signatura politico o di su agrado, awor a cai sinta riba stul di presidente di Parlamento. Aunke pa hopi tempo caba tabata obvio cu ministro presidente ta esun cu ta dicidi ki reunion e presidente di Parlamento ta yama y cu enbes di laga parlamentarianan papia e mester ta na palabra, awor a bira mas claro ta ken ta dicidi y manda riba e presidente di parlamento.

Parlamentario drs. Mervin Wyatt-Ras a tuma nota di e carta manda pa un miembro di personal di Parlamento, sra. Armina Khemlani, den cual ta prohibi Khemlani pa drenta tur localnan, edificio, terenonan y propiedadnan di Parlamento. Locual ta remarcable y hasta tristo ta cu e motibo no ta cla sino basa ariba supuesto actuacion politico di Khemlani. Kiermeen sin sa sigur e minister presidente ta sinta riba stul di Parlamento y dicidi di prohibi un trahado

di drenta parlamento sin tin argumento pa hustifica esaki, sin "hoor en wederhoor".

Siguramente na e momento aki Evelyn su hendenan lo drenta Parlamento pa bai busca informacion pa por acusa e empleado na smaak. Segun informacion cu Wyatt-Ras por a obtene di coleganan na ningun momento e presidente di parlamento no a yama reunion pa discuti cu por tabatin algo ta pasando al respecto promer cu e minister presidente a manda un carta pa e empleado. Kiermeen den Parlamento tampoco no tin transparencia igual cu den gobierno ta e caso. Aki por nota cu ta Evelyn Wever-Croes ta tanto minister presidente como presidente di Parlamento. Como cu personal di Parlamento ta cai bou encargo di Griffier di Parlamento, lo tabata na su lugar cu cosnan mester a wordo regla di e forma ey pero manera cu por mira e carta ta firma dor di La Donja herself, esta Evelyn Wever-Croes.

Den un caso normal lo mester a consulta cu Comision

di Asuntonan Domestico of Commissie Huishoudelijke Aangelegenheden (CHA) cu tin un asuntonan of sospechonan regardando personal di Parlamento. Den Artículo 11. di Reglement van Orde di Staten ta indica cu 1. Aan de griffier wordt de leiding van de griffie alsmede het beheer over de huishoudelijke aangelegenheden van de Staten en over de boekerij opgedragen. 2. De voorzitter, bijgestaan door drie leden, daartoe jaarlijks door de Staten te benoemen oefent hierover het toezicht uit. Deze commissie wordt genoemd de Commissie voor huishoudelijke aangelegenheden (CHA). Mirando articulo 11.

Den e caso di e acusacion e Comision cu tin toezicht (CHA) por lo mester lo mester tabata na haltura. Esaki kiermeen cu decisionnan en todo caso den principio di investigacion mester ser tuma dor di Staten y for di ey en bista cu te ainda Parlamento no ta un entidad independiente e minister por firma pero riba peticion di Parlamento. Sinembargo den e caso aki

cosnan a bai diferente. Esaki no ta prome biaha. Evelyn Wever Croes su Gabinete ya caba a hala diferente persona un banda. A hala e director di NV Elmar, di WEB NV, Utilities y AZV. Tur ta entidadnan independiente. Tambe gobierno kier haci problema cu director die Hospital y a hala e director di DIMAS, un ser femenino integro, un banda y awor un sra. cu tin 30 anja di experiencia.

Segun Wyatt-Ras den caso un persona haci algo mes cu no ta bon mester papia cun'e y ofrese oportunidad pa mehora. Sinembargo den e gobierno aki dialogo ta palabra malo y e presidente tampoco no ta domina e arte di comunicacion pa yega na un decision. Ademas tin cu considera cu den e partido geel esun cu no ta pensa manera nan tin cu bai, pa otro tuma su lugar cu si ta pertenece na e clan di friends and family. Esey Wyatt-Ras ta papia di dje for di experiencia tempo cu el a vota pa e versoberingswet na vanguardia di nos cuidadanonan y a ser expulsa for di e partido. E hunto cu sra. Lopez-Tromp.



Bista Politico ta un seccion di **Bon Dia Aruba** specialmente pa brinda oportunidad na tanto partido politico como politico individual pa expone nan opinion. Contenido publica di ningun manera ta refleha opinion di **Bon Dia Aruba** y ta pa responsabilidad exclusivo di e organisacion/individuo cu ta ofrece esaki pa publicacion. **Bon Dia Aruba** ta reserva e derecho di no publica texto ofreci, si esaki segun e medio no ta cuadra cu e normanan di decencia cu nos ta mantene, pa evita contenido cu ta innecesariamente ofensivo. Esaki suheto na evaluacion exclusivo di **Bon Dia Aruba**.

BISTA POLITICO

Booshi Wever UPP: Pakico ta trata na crucifica Liesje Khemlani?

Como un persona cu un trayectoria largo den politica, mi a bin realisa cu mester ta sumamente cuidadoso pa kere sin mas den palabra di e gobernante actual y simpelmente confia bo "gut feeling". "Gut feeling" ta un instinto necesario pa por sobrevivi den politica. Experiencia ta muestra cu mester tene cuenta cu "gato escondido" principalmente di bo supuesto "amigonan". P'esey e pregunta ta: kico por ta e "gato escondido" den e caso di Liesje Khemlani?

Pakico mester a sacrifica sra. Khemlani? E ta un persona asina maligno cu tin intencion pa boycotea e funcionamiento di Parlamento door di keda sin cumpli cu su funcion den parlamento debidamente? Mi no ta kere cu lo por tin un Parlamentario den pasado y awor cu no a haya e apoyo necesario for di Liesje ora cu a acerca su persona pa ayuda. Pues dicen diripiente e accion draconico cu Prome-Minister a tuma contra di Liesje??

E contesta nos ta haya ora repasa historia politico di e ultimo aña na Aruba. Na comienso di 2020 Hulanda tabata cla pa duna Aruba un "aanwijzing"! Premier a core bay Hulanda pa pidi pordon pa incumplimento cu palabracionnan cu e mes a haci, pero loke a salba su berguena ta cu e pandemia a presenta su mes y gobierno por a haya otro rosea. Diripiente tur atencion tabata riba e pandemia y e djodjamento cu placa publico por a sigui manera a sosode e.o. na Serlimar. E integrantenan di MEP a prefera di sacrifica un di nan propio parlamentarionan pa faborese un minister corrupto te den su higr. Mas pio ainda apoya y respalda pa henter e gobierno POREDmep, particularmente dor di e Prome Minister.

E mesun modus operandi a sosode ora kier a deshaci di un Minister di e gabinete Wever-Croes 1. Enbes di atende cu e actonan di corrupcion cu tabata wordo presenta pa e Minister en cuestion, a prefera di



sacrifica e Minister aki. A bay asina leu cu hasta e Presidente di Parlamento a presta su mes pa comete actonan ilegal y penal, cu no por a wak luz di dia sin cu esaki tabata tin consecuencia.

Pues e contesta pakico mester sacrifica Liesje ta simpel y hopi obvio. * E relacion cu Hulanda atrobe no ta mucho cos di gaba. * E relatonan di CAft ta menos positivo. * Gobierno atrobe manera ta e caso desde 2014 ora no a cumpli cu palabracionnan haci.

Pa desvia atencion ta trata na crea e impresion di ta "the good guy", cu ta yen di manipulacion.

Ta core organisa un jump up pa ciere di carnaval y aki aya ta duna un sosten financiero chikito na amigonan di partido.

Pero "watch out" si bo mester hinca den bo cabes pa cuestiona e maneho. Bo lo wordo persigui di mala forma ora cu un empleado publico ta muestra cu gobierno ta fout. Aki gobierno ta tapa su eror dor di crea storianan pa bin insi-

nua cu ta e ambtenaar ta esun cu no ta cumpli!

Esaki ta exactamente loke a pasa cu sra. Kathy Paskel di Dimas. Sra. Kathy Paskel mester a wordo sacrifica y consecuentemente a hinca miedo den otronan, pa di e manera ey Glenbert Croes por fix y engrandecer e corrupcion cu a mira luz di dia desde fin di 2009. Pa colmo tur esaki cu consentimiento y sosten absoluto di e gobierno MEP/RAIZ!

No ta esaki ta loke ta sosode den regimennan totalitario na unda ta hinca miedo di esnan cu ta tripi di denuncia maldadnan di e gobierno?

Den caso di Liesje e motibo ta un poco diferente! Nos tur sa cu pronto e pueblo lo wordo hiba na e altar di sacrificio pa un biaha paga pa e corrupcion, abuso di poder y mal gobernacion di nos gobierno! Pa motibo cu no tin e curashi pa frenta e pueblo, mester hinca MIEDO den e pueblo.

E pandemia ya no por ser usa pa desvia atencion ora cu yega e momento cu mester

bai tuma e medidanan cruel cu lo bai masacra nos pueblo.

Pues mi "gut feeling" ta indicami cu aki atrobe e gobierno actual y principalmente e premier "gaat over lijken" djis pa keda na poder. Pues mester inventa un plan diabolico. E persecucion politico di Liesje ta parti di e plan diabolico aki, procedente di e mente diabolico y maligno di e Minister Presidente y su gang di Alibaba.

Y obviously pa stroba oposicion por hasi su trabow manera mester ta pasó nan no por haya e documentonan necesario pa hasi nan trabow. Ta pesey mester crea algo, un desvio di atencion, pa algo cu ta bay sosode.

Pues cu e abusanan di poder aki mester fungi como un advertencia cu un atraco formal lo ta na caminda riba cartera di nos pueblo. Nos NO por acepta cu sin mas ta kere di por atacha integridad di hendenan drechi cu e unico proposito pa tapa e berdad y hinca miedo den nos pueblo pa por pasa e pueblo e "cleste" djis pa tapa e berdad di e gobierno mas malo y abusador

cu a existi na Aruba. E plan diabolico aki mester wordo para y ta di spera cu Parlamento, maske ta pa e biaha aki, lanta para y bisa te aki e abuso di poder aki a yega.

Si esaki no sosode e Minister Presidente lo sigui cu e ehecucion di plannan diabolico y Machiavelico.

Poco poco nos democracia cu tabata conoce algun "kraak", lo bai "SCHEUR" completo y derumba!

Manera mi a bisa caba cu tur poder a wordo concentra den un solo persona y mi a yama e pakete di RAIZ un "REST-PAKKET", cu lo no dura mucho cu nos democracia lo bira un "AUTOCRACIA"!

ARUBA, unda bo kier bai??



WWW.BONDIA.COM

Hudiunan Ortodox ta demanda KLM y Delta pa discriminacion y antisemitismo



(NLTimes) - Un grupo di 19 mucha muhenan Hudiu Ortodox ta demandando KLM y Delta Airlines despues di a ser blokia di vuelo di ambos aerolinea segun Business Insider. Nan ta alega cu nan tabata victima di discriminacion y antisemitismo di parti di empleadonan di ambas aerolinea.

E hobennan y nan chaperonne, incluyendo e rabbi tabata na Europa pa un trip unda cu nan kier a bishita e localidatnan den memoria di e Holocaust na Ucrania y e Auschwitz Concentration Camp na Poland. Rumbo bek pa New York durante un vuelo di Kyiv pa Amsterdam, varios di e mucha muhenan aki a ser disciplina pa stewardess pa motibo cu nan a kita nan tapaboca pa come cuminda cu nan tin mag di come fuera di e avion su tempo stipula pa come. E hobennan a bisa cu e otro pasaheronan no a ser disciplina di e mesun manera ora cu nan a comporta di mesun manera y tambe a come fuera di e orario stipula.

E disciplina a inclui un “ultimo warning” y un menasa di aresto si nan sigui sin cumpli, cual e victimanan ta bisa tabata “solamente cu e proposito di acosa nan ilegalmente pa causa di nan rasa Hudiu, etnicidad y/of religion.” Ora cu e grupo a yega aeropuerto na Amsterdam, nan a ser bisa pa un seguridad di KLM cu nan a ser prohibi di drenta e vuelo pa bay cas. Y e prohibicion aki a inclui miembronan di e grupo cu no tabata den e vuelo menciona.

E grupo di hobennan aki y nan chaperonne mester a drumi na Schiphol purbando di yega na un otro vuelo. Despues cu nan a logra haya un vuelo diferente via Delta Airlines, un di e mucha muhenan a cambia asiento cu otro pasahero y e grupo a ser ordena pa baha for di e vuelo pa motibo di “mal comportamiento.” Tambe nan a conta cu un di e oficialnan di seguridad di KLM den e aeropuerto a haci bofon di nan mientras cu nan mester a baha for di e avion.

Delta Airlines y KLM a nenga di duna mas detaye tocante e incidentenan aki.

Reglanan nobo pa personanan cu ta ricibi bijstand cu tin yiunan adulto den cas



(DutchNews) - Gabinete a keda di acuerdo pa stop di reduci e bijstand di algun mayor cu ta comparti nan hogar cu nan yiunan adulto.

Actualmente, mayornan cu tin un yiu cu ta biba na cas mas grandi cu e edad di 21 aña ta ricibi un bijstand mas abao pa motibo cu nan ta forma un hogar oficial cu nan yiu. Sinembargo, Carola

Schouten, e minister nobo pa strategia contra di pobresa, tin plan di aumenta e limite di edad na 27 pa motibo cu e escasez den vivienda pa hobennan ta forsando hopi di e studiantenan aki permanece na cas cu nan mayornan pa motibo cu nan no ta haya otro vivienda.

Casi 430,000 persona na Hulanda actualmente ta hayando bijstand.

Personanan cu ta soltero tin derecho di mas o menos 1,200 euro pa luna den bijstand, sinembargo esaki ta reduci cu un porcentahe vast pa cada adulto cu biba hunto den un solo hogar. Esaki ta haci cu mayornan cu ta biba cu un yiu adulto den e cas, ta mira un reduccion den nan bijstand si e yiu sigui biba den e mesun hogar.

Heineken ta cera compania na Rusia



(NLTimes) - Segun e compania di cerbes, e no ta posibel pa permanece activo den e pais di un manera cu ta genera ganashi bao di e circunstancianan actual. Heineken probablemente lo mester paga aproximadamente 400 euro pa causa di e decision, e grupo a bisa.

Heineken anteriormente a bisa cu nan lo stop cu produccion y benta di e cerbes Heineken na Rusia pa causa di e invasion Ruso na Ucrania. E compania tambe a para cu inversino y exportacion den e pais. Sinembargo, tambe nan a produci varios cerbes local na Rusia, manera Zhigulevskoe y Oxota. Den e simannan recien, e compania tabatin den consideracion ki pa haci cu nan actividad Ruso.

“Nos ta hopi impacta y disgusta mirando con e guera na Ucrania ta sigui desaroya y bira mas intenso,” e grupo a declara. Cu aproximadamente 1,800 empleado, Heineken ta bisa nan tabata e di 3 compania di cerbes mas grandi na Rusia.

Heineken tin intencion di haya un dono nobo pa nan actividad Ruso. E grupo a enfatisa cu nan no lo genera ganashi riba e benta aki. Tambe nan a conta cu nan lo sigui paga e empleadonan Ruso nan salario te cu por lo menos fin di e aña. Heineken lo haci tur loke nan por pa sigura cu nan trabao sigui existi den futuro.

SDKK a ricibi bishita di e organisacion stichting miss IQ

E organisacion Stichting Miss IQ a haci un bishita di cortesia na Centro di Detencion y Coreccion Corsou (SDKK).

Stichting Miss IQ ta un organisacion Hulandes cu regularmente ta haci donacion na scolnan y instancianan di hoben aki na Corsou. E donacionnan ta entre otro den forma di material, mueble pa scol, articulonnan pa haci deporte y tambe muziek. Durante e bishita, Stichting Miss IQ a presenta tur

loke e organisacion ta haci diariamente y tambe con den futuro e dos organisacionnan por traha hunto. Den un ambiente hopi ameno por a intercambia riba e necesidad pa material ku prizon mester, pa asina por sigui traha riba formacion di SDKK su clientenan. Na e ocasion aki tabata presente e boluntarionan di Stichting Miss IQ, personal di guia di actividad di SDKK, personal di deporte, Hefe di OVT (Opleiding, Vorming en Training) y tambe vocero di SDKK.



Boneiro ta haya cobertura den 28 pagina di ELLE Magazine NL

Cu orguyo Tourism Corporation Bonaire (TCB) ta anuncia cu a inclui Boneiro den e edicion number 2 di ELLE Magazine.

Na luna di januari 2022 TCB tabatin e placer di ricibi e ekipo di ELLE Magazine NL pa un 'fashion shoot' cu trahe di e diseñando Duran Lantink. Durante nan estadia na nos isla nan a haci diferente 'fashion shoot' cu awor por

mira den e edicion number 2 di ELLE Magazine NL cu tin un alcance di 148.000 ehemplar. ELLE ta un di e revistanan di moda lider na mundo, cu un edicion special na Hulandes pa mercado Hulandes. Dia 28 di maart ELLE ta sali den tiendanan y e

ta obtenibel te 27 di mei 2022.

E cobertura tocante Boneiro tin como titular 'Bonaire Rocks' y ta muestra e autenticidad y un ambiente Caribense puro como nucleo di e sero aki cu un 'fashion shoot' cu ta laga nos mira e naturalesa unico di nos isla, esta cadushi, bich y ocean y e bida colorido riba caya den nos barionan, hunto cu 5 pagina cu ta dedica na informacion tocante nos isla, e miho sitionan culinario y aventuranan pa explora.

Gustosamente TCB ke gradici tur partner na Boneiro pa nan cooperacion durante bishita di ELLE Magazine.



Barco crucero a regresa Boneiro pa baha un persona cu a bira malo

Pa motibo cu un persona na bordo mester a haña cuido medico urgente e barco crucero Explorer of the Seas a regresa Boneiro diabierna anochi. E persona su situacion tabata asina grave cu e mester a hib'e tera pa haya tratamiento urgente. Un am-

bulance a busk'e na Pir Nort y transporte pa hospital Fundacion Mariadal. E persona cu a bira malo ta un miembro di e tripulacion. Despues cu a baha e persona na Boneiro e barco di Royal Caribbaen Group a sigui rumbo pa San Juan, Puerto Rico.



Clasificado

ECONOMICO

Personal GRATIS max. 20 palabra

PASA LAGA BO AVISO NA OFICINA DI BON DIA
ARUBA WESTSTRAAT#22 FOR DI 9:00AM-4:00PM

Email nos na
aviso@bondia.com

SERVICIO PUBLICO

Pa tur trabou di tapiceria di
mueble, auto, yate y barco.
Nos ta haci trabou di cabana y
bambu y nos ta verf
Tel : 569 7539 / 737 3993

Sushi den cura?

Ta piki sushi cu pick-up
grandi pa Afl 75,= pa buelta.
Yama nos na
561 4297 of 561 5179
Hasi Aruba Limpi.

SERVICIO PUBLICO

Profesional y personalisa.
Especialisa den cas, apartment,
villas y condo
Yama awo
Tel.746 8333

AUTO Y HERO BIEU

Nos ta piki auto, airco y bateria
bieu pornada. Frigidaire, stoof,
wasmachin, tv ta 10,=.
Yama 561 4597 / 561 5179
Arubiano Balente

SERVICIO PUBLICO

Handyman
Pa trabou di verfmento
plumbing tuberia, chapi,
limpieza di cura, drecha mata
Tel : 567 1108

TA BENDE

Caha di Orgel.
Tin 3 cylinder NOBO.
Pa mas informacion yama
Tel. 593 0203

SERVICIO PUBLICO

Pa tur trabou di Plumbing
(binnenleiding) pega w.c
wasbak, tubo di gas, etc
Yama Mario Franken
Tel. 740 6591

SERVICIO PUBLICO

Buscando auto pa huur y na
bon prijs? yama nos
Tel. 593 9953/ 593 8453

TA BENDE

Combo di regalo pa tur
ocasion: Mugs, kerki di biña,
tablashi cu leyenda
Pa mas informacion
Cell whatsapp 567 2907

SERVICIO PUBLICO

Ta ofrece pa verf y chapi cura
bon prijs. Nos ta hiba e sushi.
Yama pa mas informacion na
563 4828 / 5679610

SERVICIO PUBLICO

Pa compaña Sra. grandi y hasi
trabou di cas "live in" preferible
pabou di Brug.
Te. 569 4273
of 746 2902

TA BENDE

House on property land (611m2)
for sale adres Tanki Leendert
Good for business
Call owners:
Tel. 566 0505 / 566 1197

TA BENDE

BBQ Grill tipo cilinder
"criyoyo" duradero
Prijs Afl.250
Tel. 569 7787

TA BUSCA

pa huur un cas of apartamento
prijs stima pa paga Fls.900 pa
luna. Por tuma contacto na
Tel.564 9791

SERVICIO PUBLICO

Limpieza pa cas y auto
Presure wash cura di cas
Laba muebles
Laba tapijt
Laba sienta di auto
Laba vloer
Tel. 593 9464

TA BENDE

Remedi Tera Campari
Por yama
Tel. 593 8096

FOR SALE

Un Kia Sportage 2012
Automatic, color cora
Technical 100%
For info Contact:
Tel. 594 6098

SERVICIO PUBLICO

Sushi den cura pa solamente
50,- pa buelta, nos ta lante lague
limpi mane un soño.
Arubiano trahado
Call 592 5766

SERVICIO PUBLICO

Sra. ta haci cas y negoshi limpi
tambe por cuida baby y hende
grandi part time y full time
Tel. 740 7573

TA BENDE

Tur mata nan mester bai
na Fl.2 pa un
Pa mas informacion
Call 582 3023 / 593 8120

TA HUUR

un apartamento muebla, airco
na San Nicolas entrante april
Fls.800 1 luna di deposito, tur
servicio apart.
Yama entre 10 am -6pm
Tel. 584 1008 / 594 2502/
563 9463

SERVICIO PUBLICO

Mi ta ofrece servicio pa haci cas
limpi pa ora
Tel. 569 3253

SERVICIO PUBLICO

Ta haci tur trabou di
construccion y carpinteria y tur
cos cu ta furamento di stul di
bambu, cabana y toldos
Tel : 746 0518 / 569 7539

SERVICIO PUBLICO

Hacemos todo tipo de construc-
cion, reparacion de casas, pin-
tura, acabados finos, jardines,
patios, techos a buenos precios
Tel. 569 7539 / 746 0518

SERVICIO PUBLICO

Pa trabou di data-entry of
update di bo administracion pls
contact:
Tel.5682339

SERVICIO PUBLICO

Mi ta ofrece servicio di
electricista en general corto
circuito y mantencion
Tel.566 5026

TA HUUR

Apto. full muebla
pa un dama den Playa
Call 582 3023 / 593 8120

SERVICIO PUBLICO

Mi ta ofrece pa cuida di mucha
di dialuna pa diabierna y
weekend. Pa informacion
Tel. 558 7310

SERVICIO PUBLICO

Nos ta chapi, corta y planta
mata, brinda tur servicio cu bo
cura mester. Tira sushi afo, tur
esaki na un super bon prijs
Tel. 738 1908

ST P
Violence Against Women

SERVICIO

Unified One Events
Photos, films, wedding
Tel. 749 2533

SERVICIO PUBLICO

Construction
remodelacion di cas, traha cas,
apartment, traha y drecha dak,
electricidad, verf pega mosaico,
traha cura, plomeria. Bon prijs
Tel. 593 3141

ABONA PA SOLAMENTE AFL. 38,- PA LUNA Y RICIBI TUR DIA BO CORANTNAN PREFERI
MAS CERCA DI BO!



Yena aki bao e siguiente informacion

Telefon

Number completo:

Adres di entrega:

Adres di cobranza:

Pago Adelanta:

☐ 3 Luna

☐ 6 Luna

☐ 1 año

- ☐ Cobranza na Cas.
- ☐ Cobranza na Trabao.
- ☐ Paga via Banco (Standing Order) Aruba Bank no:33266.8
- ☐ Paga Aruba Bank ABO ONLINE .
- ☐ Paga CMB ONLINE .
- ☐ Personal na oficina di Bon Dia Aruba.
- ☐ Pone den Box.
- ☐ Tira den Cura.

Yama na telefon: 582-7800 of manda un email na accounting@bondia.com
www.bondia.com



Cas Di Cultura

Vondellaan 2 Aruba
297-582-1010

F A D A

Campanastraat 5 Aruba
297-583-2999
297-583-9610

F A V I

Primavera 233 Aruba
297-582-5051
297-582-5222

F E P O

Engelandstraat 15 Aruba
297-583-1016
297-583-6607

**Fundacion Contra
Violencia Relacional**
Tel: 583-5400

Fundacion Autismo Aruba

Irenestraat 21 Aruba
297-588-1179

Fundacion Pa Nos Muchanan

Cumana 2 Aruba
297-583-4247

Fundacion Tel Pa Hubentud

Wilhelminastraat 19
Aruba
297-588-6138

Koningin Wilhelmina Fonds

Spinozastraat 9 Aruba
297-582-0412

Mary Joan Foundation

Sabana Blanco 8 Aruba
297-588-9999

Rode Kruis Aruba

Pedro Gallegostraat 14
Tel. 297-582-2219
Fax 588-3376

Famia Planea (SBVO)

Avenida Milio J Croes 17
B Aruba
297-588-9591
www.famiaplanea.org
famiaplanea@hotmail.com

Stichting Fundacion Guia Mi

George Madurostraat 34
297-582-0088

Y M C A

Calbasstraat 1 Aruba
297-582-3072

AL-ANON group

Sabana Liber #8, Noord
(close to the hotels)
Tel: 736-2952 or
593-7081



Dokter na warda

Oranjestad

Hospital
7:00 pm / 10:00 pm

San Nicolas

Imsan
24 ora

Botica na warda

Oranjestad:

Central
Tel. 585 1965

San Nicolas:

Seroe Preto
Tel. 584 4833

Servicio di Taxi

Aruba Transfer Tour & Taxi

C.A.

Pos Abao #41
P.O. Box 723 Aruba
Tel: 582 2116 / 582 2010
Fax: 583 6988

Taxi Adres Services (24h)

L.G. Smith Blvd. #234
Oranjestad Aruba
Tel. 587 5900
Fax: 587 1928
E-mail: tas@setarnet.aw



A1 Taxi Services Aruba

Moko 56 T
Tel: 587-8850
Tel: 280-2828
Whatsapp: 592-7024
E-mail: a1taxiservices.aruba@hotmail.com

Pronostico di tempo

Tempo:

Parcialmente nubia cu un
posibel awasero pasahero

Temperatura maximo 32
grado Celsius

Temperatura minimo 26
grado Celsius

Indice di calor (heat in-
dex) den y rond di oranan

di merdia: 33 pa 36 grado
Celsius

Uv index: 12

Bahada di solo : 6:51 pm

Subida di solo : 6:38 am

Biento:

Moderate te basta fuerte for

di oost;

Forsa 4 te 5 (20 te 39 km/
ora, 11 te 21 nudo).

Den dia fuerte te posible-
mente duro den rafaga;

Forsa 6 te 7 (40 te 61 km/
ora, 22 te 33 nudo).

Situacion general di tempo:

E area di presion halto
riba Atlantico lo sostene
un biento modera te basta
fuerte y fuerte te posible-
mente duro den rafaga.
Mas aleu por bisa cu un
atmosfera regional rela-
tivamente seco lo stroba
mayoria di actividad di

awasero den proximo 24
ora. Tambe stof fini di Sa-
hara lo stroba visibilidad
un poco.

Condicionnan mariti- mo/ estado di lama:

Na partinan protegi di
costa: leve

Na partinan zuid: tranquil
te modera

Na partinan oost te
noordwest di costa: gen-
eralmente modera.

Olanan lo ta entre 4 pa 6
pia

EMERGENCIA 911

POLIS

Oranjestad 100
San Nicolas 104
Santa Cruz 105
Noord 107
Tip Line 11141
Brandweer 115
Ambulance 911
Hospital 527-4000
Imsan 524-8833
Warda Costa 913
Seguridad Nacional 11911
Cruz Cora 582-2219

BOTICA

Aloe 584-4606
4 Centro Medico 584-5794
Central 585-1965
Dakota 588-7364
Del Pueblo 582-1253
Eagle 587-9011
Kibrahacha 583-4908
Maria 585-8145
Di Servicio Noord 586-4606
Oduber 582-1780
Paradera 588-6638
San Lucas 584-5119
San Nicolas 584-5712
Santa Anna 586-8181
Santa Cruz 585-8028
Sero Preto 584-4833
Trupial 583-8560

UTILIDAD

Setar 117
Web 525-4600
Elmar 523-7147

FUNERARIA

Aurora 588-6699
Royal Funeral H. 586-4444
Ad Patres 584-2299
Olive Tree 584-8888

Centrale Bank van Aruba

Daily Exchange Rates - 03/28/2022



CENTRALE BANK VAN ARUBA

Currency ¹	Buying from Public ²	Buying from Public ³	Selling to Public
ANG	98.00	100.00	100.20
ANG ⁴	-	-	100.00
USD	1.77	1.78	1.80
CAD	1.40	1.42	1.44
CHF	190.37	191.09	191.89
GBP	2.27	2.32	2.38
JPY	142.31	143.61	145.06
EUR	193.89	195.66	197.62
DKK	25.31	26.03	26.83
NOK	19.57	20.29	21.09
SEK	17.75	18.47	19.27

For amounts up to Afl. 100,000

Klooster di Imeldahof tabata bon bishita pa celebracion di Himno y
Bandera y ta sigui invita pueblo di Aruba pasa bishita



Bishitante nan a pasa wak e 2 exposicionan esta “Caribbean Ties” di MANA y ‘Historia di parokia di

Noord' durante e celebracionnan anteriormente relaciona cu Dia di Himno y Bandera. Hopi a pasa admira e bunita kapel y tambe savoria di dushi snacksbox, cos dushi y cuminda crioyo. Tur esaki a forma un dushi ambiente familiar na e convento.


Fundacion Kapel di Bethania
ta masha agradeci na e aco-
hida di e pueblo di Aruba pa a
pasa bishita Klooster Imelda-
hof riba nos dia nacional.
Alavez kier a gradici na tur
e voluntarionan cu di un of
otro manera a coopera y yuda
prome, durante y despues di



e evento. Naturalmente un danki na tur esnan cu a haci donation pa asina hasi e actividad un exito.

cu lo tin gana di pasa bishita
Klooster pa e 2 exposicionnan
of pa bishita e Kapel cu lo ta
habri, dialuna, diaranson y
diahuebs for di 9 am te cu
3pm.

Fundacion Kapel di Bethania
kier recorda tur hende

<div> <div> <div>Resultado Sorteo</div> <div>mar 28, 2022</div> </div> <div>  </div> </div>		<div>Cadena Alexander Lottery ta presenta resultado di weganan di suerte</div>																																						
<table> <tr> <th>DIARIO</th><th>KORSOU</th><th>SUPER4</th><th>FLAMINGO</th></tr> <tr> <td>1349</td><td>8233</td><td>6285</td><td>1868</td></tr> <tr> <td>3736</td><td>8309</td><td>SUPER5</td><td>1158</td></tr> <tr> <td>9269</td><td>2169</td><td>-</td><td>6853</td></tr> </table>		DIARIO	KORSOU	SUPER4	FLAMINGO	1349	8233	6285	1868	3736	8309	SUPER5	1158	9269	2169	-	6853	<table> <tr> <th>MERDIA</th><th>ANOCHI</th></tr> <tr> <td> <div>CATACHI</div> <div>Sorteo # 3515</div> <div>6926</div> <div>8953</div> <div>2899</div> <div>MULTI-X</div> <div>X2</div> <div>BIG 4</div> <div>Sorteo # 3515</div> <div>3306</div> <div>1OFF</div> <div>Sorteo # 1571</div> <div>2264</div> <div>ZODIAC</div> <div>Sorteo # 3515</div> <div>8241</div> <div>Aries</div> <div>LUCKY 3</div> <div>Sorteo # 389</div> <div>936</div> <div>MULTI-X</div> <div>FP</div> </td><td> <div>CATACHI</div> <div>Sorteo # 7600</div> <div>3217</div> <div>7528</div> <div>3367</div> <div>MULTI-X</div> <div>X2</div> <div>BIG 4</div> <div>Sorteo # 6644</div> <div>7767</div> <div>1OFF</div> <div>Sorteo # 1349</div> <div>4347</div> <div>ZODIAC</div> <div>Sorteo # 5403</div> <div>4578</div> <div>Acuario</div> <div>LUCKY 3</div> <div>Sorteo # 333</div> <div>206</div> <div>MULTI-X</div> <div>X2</div> </td></tr> <tr> <td> <div>LOTTO 5</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x Match 4+</div> <div>0 x Match 4</div> <div>0 x Afl. 12,00</div> <div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div> </td><td> <div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div> <div> <div>MEGA</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x match 4</div> <div>0 x Afl. 500,00</div> <div>0 x Afl 50.00</div> <div>0 x Afl. 15,00</div> </div> <div> <div>MEGA</div> <div>MEGA PLUS</div> <div>Afl. 925.000,-</div> </div> </td></tr> <tr> <td> <div> <div>LOTTO 5</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x Match 4+</div> <div>0 x Match 4</div> <div>0 x Afl. 12,00</div> </div> <div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div> </td><td> <div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div> <div> <div>MEGA</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x match 4</div> <div>0 x Afl. 500,00</div> <div>0 x Afl 50.00</div> <div>0 x Afl. 15,00</div> </div> <div> <div>MEGA</div> <div>MEGA PLUS</div> <div>Afl. 925.000,-</div> </div> </td></tr> <tr> <td> <div> <div>LOTTO 5</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x Match 4+</div> <div>0 x Match 4</div> <div>0 x Afl. 12,00</div> </div> <div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div> </td><td> <div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div> <div> <div>MEGA</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x match 4</div> <div>0 x Afl. 500,00</div> <div>0 x Afl 50.00</div> <div>0 x Afl. 15,00</div> </div> <div> <div>MEGA</div> <div>MEGA PLUS</div> <div>Afl. 925.000,-</div> </div> </td></tr> <tr> <td> <div> <div>LOTTO 5</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x Match 4+</div> <div>0 x Match 4</div> <div>0 x Afl. 12,00</div> </div> <div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div> </td><td> <div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div> <div> <div>MEGA</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x match 4</div> <div>0 x Afl. 500,00</div> <div>0 x Afl 50.00</div> <div>0 x Afl. 15,00</div> </div> <div> <div>MEGA</div> <div>MEGA PLUS</div> <div>Afl. 925.000,-</div> </div> </td></tr> <tr> <td> <div> <div>LOTTO 5</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x Match 4+</div> <div>0 x Match 4</div> <div>0 x Afl. 12,00</div> </div> <div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div> </td><td> <div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div> <div> <div>MEGA</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x match 4</div> <div>0 x Afl. 500,00</div> <div>0 x Afl 50.00</div> <div>0 x Afl. 15,00</div> </div> <div> <div>MEGA</div> <div>MEGA PLUS</div> <div>Afl. 925.000,-</div> </div> </td></tr> <tr> <td> <div> <div>LOTTO 5</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x Match 4+</div> <div>0 x Match 4</div> <div>0 x Afl. 12,00</div> </div> <div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div> </td><td> <div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div> <div> <div>MEGA</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x match 4</div> <div>0 x Afl. 500,00</div> <div>0 x Afl 50.00</div> <div>0 x Afl. 15,00</div> </div> <div> <div>MEGA</div> <div>MEGA PLUS</div> <div>Afl. 925.000,-</div> </div> </td></tr> <tr> <td> <div> <div>LOTTO 5</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x Match 4+</div> <div>0 x Match 4</div> <div>0 x Afl. 12,00</div> </div> <div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div> </td><td> <div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div> <div> <div>MEGA</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x match 4</div> <div>0 x Afl. 500,00</div> <div>0 x Afl 50.00</div> <div>0 x Afl. 15,00</div> </div> <div> <div>MEGA</div> <div>MEGA PLUS</div> <div>Afl. 925.000,-</div> </div> </td></tr> <tr> <td> <div> <div>LOTTO 5</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x Match 4+</div> <div>0 x Match 4</div> <div>0 x Afl. 12,00</div> </div> <div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div> </td><td> <div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div> <div> <div>MEGA</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x match 4</div> <div>0 x Afl. 500,00</div> <div>0 x Afl 50.00</div> <div>0 x Afl. 15,00</div> </div> <div> <div>MEGA</div> <div>MEGA PLUS</div> <div>Afl. 925.000,-</div> </div> </td></tr> <tr> <td> <div> <div>LOTTO 5</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x Match 4+</div> <div>0 x Match 4</div> <div>0 x Afl. 12,00</div> </div> <div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div> </td><td> <div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div> <div> <div>MEGA</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x match 4</div> <div>0 x Afl. 500,00</div> <div>0 x Afl 50.00</div> <div>0 x Afl. 15,00</div></div></td></tr></table>	MERDIA	ANOCHI	<div>CATACHI</div> <div>Sorteo # 3515</div> <div>6926</div> <div>8953</div> <div>2899</div> <div>MULTI-X</div> <div>X2</div> <div>BIG 4</div> <div>Sorteo # 3515</div> <div>3306</div> <div>1OFF</div> <div>Sorteo # 1571</div> <div>2264</div> <div>ZODIAC</div> <div>Sorteo # 3515</div> <div>8241</div> <div>Aries</div> <div>LUCKY 3</div> <div>Sorteo # 389</div> <div>936</div> <div>MULTI-X</div> <div>FP</div>	<div>CATACHI</div> <div>Sorteo # 7600</div> <div>3217</div> <div>7528</div> <div>3367</div> <div>MULTI-X</div> <div>X2</div> <div>BIG 4</div> <div>Sorteo # 6644</div> <div>7767</div> <div>1OFF</div> <div>Sorteo # 1349</div> <div>4347</div> <div>ZODIAC</div> <div>Sorteo # 5403</div> <div>4578</div> <div>Acuario</div> <div>LUCKY 3</div> <div>Sorteo # 333</div> <div>206</div> <div>MULTI-X</div> <div>X2</div>	<div>LOTTO 5</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x Match 4+</div> <div>0 x Match 4</div> <div>0 x Afl. 12,00</div> <div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div>	<div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div> <div> <div>MEGA</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x match 4</div> <div>0 x Afl. 500,00</div> <div>0 x Afl 50.00</div> <div>0 x Afl. 15,00</div> </div> <div> <div>MEGA</div> <div>MEGA PLUS</div> <div>Afl. 925.000,-</div> </div>	<div> <div>LOTTO 5</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x Match 4+</div> <div>0 x Match 4</div> <div>0 x Afl. 12,00</div> </div> <div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div>	<div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div> <div> <div>MEGA</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x match 4</div> <div>0 x Afl. 500,00</div> <div>0 x Afl 50.00</div> <div>0 x Afl. 15,00</div> </div> <div> <div>MEGA</div> <div>MEGA PLUS</div> <div>Afl. 925.000,-</div> </div>	<div> <div>LOTTO 5</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x Match 4+</div> <div>0 x Match 4</div> <div>0 x Afl. 12,00</div> </div> <div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div>	<div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div> <div> <div>MEGA</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x match 4</div> <div>0 x Afl. 500,00</div> <div>0 x Afl 50.00</div> <div>0 x Afl. 15,00</div> </div> <div> <div>MEGA</div> <div>MEGA PLUS</div> <div>Afl. 925.000,-</div> </div>	<div> <div>LOTTO 5</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x Match 4+</div> <div>0 x Match 4</div> <div>0 x Afl. 12,00</div> </div> <div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div>	<div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div> <div> <div>MEGA</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x match 4</div> <div>0 x Afl. 500,00</div> <div>0 x Afl 50.00</div> <div>0 x Afl. 15,00</div> </div> <div> <div>MEGA</div> <div>MEGA PLUS</div> <div>Afl. 925.000,-</div> </div>	<div> <div>LOTTO 5</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x Match 4+</div> <div>0 x Match 4</div> <div>0 x Afl. 12,00</div> </div> <div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div>	<div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div> <div> <div>MEGA</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x match 4</div> <div>0 x Afl. 500,00</div> <div>0 x Afl 50.00</div> <div>0 x Afl. 15,00</div> </div> <div> <div>MEGA</div> <div>MEGA PLUS</div> <div>Afl. 925.000,-</div> </div>	<div> <div>LOTTO 5</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x Match 4+</div> <div>0 x Match 4</div> <div>0 x Afl. 12,00</div> </div> <div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div>	<div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div> <div> <div>MEGA</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x match 4</div> <div>0 x Afl. 500,00</div> <div>0 x Afl 50.00</div> <div>0 x Afl. 15,00</div> </div> <div> <div>MEGA</div> <div>MEGA PLUS</div> <div>Afl. 925.000,-</div> </div>	<div> <div>LOTTO 5</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x Match 4+</div> <div>0 x Match 4</div> <div>0 x Afl. 12,00</div> </div> <div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div>	<div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div> <div> <div>MEGA</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x match 4</div> <div>0 x Afl. 500,00</div> <div>0 x Afl 50.00</div> <div>0 x Afl. 15,00</div> </div> <div> <div>MEGA</div> <div>MEGA PLUS</div> <div>Afl. 925.000,-</div> </div>	<div> <div>LOTTO 5</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x Match 4+</div> <div>0 x Match 4</div> <div>0 x Afl. 12,00</div> </div> <div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div>	<div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div> <div> <div>MEGA</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x match 4</div> <div>0 x Afl. 500,00</div> <div>0 x Afl 50.00</div> <div>0 x Afl. 15,00</div> </div> <div> <div>MEGA</div> <div>MEGA PLUS</div> <div>Afl. 925.000,-</div> </div>	<div> <div>LOTTO 5</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x Match 4+</div> <div>0 x Match 4</div> <div>0 x Afl. 12,00</div> </div> <div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div>	<div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div> <div> <div>MEGA</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x match 4</div> <div>0 x Afl. 500,00</div> <div>0 x Afl 50.00</div> <div>0 x Afl. 15,00</div></div>
DIARIO	KORSOU	SUPER4	FLAMINGO																																					
1349	8233	6285	1868																																					
3736	8309	SUPER5	1158																																					
9269	2169	-	6853																																					
MERDIA	ANOCHI																																							
<div>CATACHI</div> <div>Sorteo # 3515</div> <div>6926</div> <div>8953</div> <div>2899</div> <div>MULTI-X</div> <div>X2</div> <div>BIG 4</div> <div>Sorteo # 3515</div> <div>3306</div> <div>1OFF</div> <div>Sorteo # 1571</div> <div>2264</div> <div>ZODIAC</div> <div>Sorteo # 3515</div> <div>8241</div> <div>Aries</div> <div>LUCKY 3</div> <div>Sorteo # 389</div> <div>936</div> <div>MULTI-X</div> <div>FP</div>	<div>CATACHI</div> <div>Sorteo # 7600</div> <div>3217</div> <div>7528</div> <div>3367</div> <div>MULTI-X</div> <div>X2</div> <div>BIG 4</div> <div>Sorteo # 6644</div> <div>7767</div> <div>1OFF</div> <div>Sorteo # 1349</div> <div>4347</div> <div>ZODIAC</div> <div>Sorteo # 5403</div> <div>4578</div> <div>Acuario</div> <div>LUCKY 3</div> <div>Sorteo # 333</div> <div>206</div> <div>MULTI-X</div> <div>X2</div>																																							
<div>LOTTO 5</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x Match 4+</div> <div>0 x Match 4</div> <div>0 x Afl. 12,00</div> <div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div>	<div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div> <div> <div>MEGA</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x match 4</div> <div>0 x Afl. 500,00</div> <div>0 x Afl 50.00</div> <div>0 x Afl. 15,00</div> </div> <div> <div>MEGA</div> <div>MEGA PLUS</div> <div>Afl. 925.000,-</div> </div>																																							
<div> <div>LOTTO 5</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x Match 4+</div> <div>0 x Match 4</div> <div>0 x Afl. 12,00</div> </div> <div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div>	<div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div> <div> <div>MEGA</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x match 4</div> <div>0 x Afl. 500,00</div> <div>0 x Afl 50.00</div> <div>0 x Afl. 15,00</div> </div> <div> <div>MEGA</div> <div>MEGA PLUS</div> <div>Afl. 925.000,-</div> </div>																																							
<div> <div>LOTTO 5</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x Match 4+</div> <div>0 x Match 4</div> <div>0 x Afl. 12,00</div> </div> <div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div>	<div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div> <div> <div>MEGA</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x match 4</div> <div>0 x Afl. 500,00</div> <div>0 x Afl 50.00</div> <div>0 x Afl. 15,00</div> </div> <div> <div>MEGA</div> <div>MEGA PLUS</div> <div>Afl. 925.000,-</div> </div>																																							
<div> <div>LOTTO 5</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x Match 4+</div> <div>0 x Match 4</div> <div>0 x Afl. 12,00</div> </div> <div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div>	<div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div> <div> <div>MEGA</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x match 4</div> <div>0 x Afl. 500,00</div> <div>0 x Afl 50.00</div> <div>0 x Afl. 15,00</div> </div> <div> <div>MEGA</div> <div>MEGA PLUS</div> <div>Afl. 925.000,-</div> </div>																																							
<div> <div>LOTTO 5</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x Match 4+</div> <div>0 x Match 4</div> <div>0 x Afl. 12,00</div> </div> <div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div>	<div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div> <div> <div>MEGA</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x match 4</div> <div>0 x Afl. 500,00</div> <div>0 x Afl 50.00</div> <div>0 x Afl. 15,00</div> </div> <div> <div>MEGA</div> <div>MEGA PLUS</div> <div>Afl. 925.000,-</div> </div>																																							
<div> <div>LOTTO 5</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x Match 4+</div> <div>0 x Match 4</div> <div>0 x Afl. 12,00</div> </div> <div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div>	<div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div> <div> <div>MEGA</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x match 4</div> <div>0 x Afl. 500,00</div> <div>0 x Afl 50.00</div> <div>0 x Afl. 15,00</div> </div> <div> <div>MEGA</div> <div>MEGA PLUS</div> <div>Afl. 925.000,-</div> </div>																																							
<div> <div>LOTTO 5</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x Match 4+</div> <div>0 x Match 4</div> <div>0 x Afl. 12,00</div> </div> <div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div>	<div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div> <div> <div>MEGA</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x match 4</div> <div>0 x Afl. 500,00</div> <div>0 x Afl 50.00</div> <div>0 x Afl. 15,00</div> </div> <div> <div>MEGA</div> <div>MEGA PLUS</div> <div>Afl. 925.000,-</div> </div>																																							
<div> <div>LOTTO 5</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x Match 4+</div> <div>0 x Match 4</div> <div>0 x Afl. 12,00</div> </div> <div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div>	<div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div> <div> <div>MEGA</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x match 4</div> <div>0 x Afl. 500,00</div> <div>0 x Afl 50.00</div> <div>0 x Afl. 15,00</div> </div> <div> <div>MEGA</div> <div>MEGA PLUS</div> <div>Afl. 925.000,-</div> </div>																																							
<div> <div>LOTTO 5</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x Match 4+</div> <div>0 x Match 4</div> <div>0 x Afl. 12,00</div> </div> <div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div>	<div> <div>LOTTO DIA</div> <div>Sorteo # 5721</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>104 x Match 4</div> <div>283 x Afl 8,00</div> </div> <div> <div>MEGA</div> <div>Sorteo #</div> <div>0 x Jackpot</div> <div>0 x match 4</div> <div>0 x Afl. 500,00</div> <div>0 x Afl 50.00</div> <div>0 x Afl. 15,00</div></div>																																							



Aurora
Royal Pray
Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

Salmo 130 : 5
Mi ta warda, warda so riba Señor,
Mi tin fe den su palabra.

A bai sosega inesperadamente:



Angelina Genoveva Loefstop,
miho conoci como "Nini", "Oma Nini",
Mama "of" "Tanti"
*03-01-1949 † 24-03-2022

Na number di su:

Rumannan:
Vda. Theresita Fingal - Loefstop
Frans y Vivian Loefstop - Lampe
Eusebio (Chebito) y Margo Loefstop - Geerman
Greta y Juan Quant - Loefstop

Sobrino y sobrinanan:
Michael Boekhoudt
Maikel y Vanessa Fingal y famia
Sharleen y Jose Kock - Fingal y yiu
Gregory Loefstop y famia
Edgar Loefstop
Eugene y Solange Loefstop Eleonora y yiu
Lissette y Alexander Maduro Quant y yiu
Gissette (Gigi) Quant y yiu

Ihanan:
Edgar Loefstop
Lissette Maduro

Mescos cu sobrin(a):
Marcelina Webb
Roxianne y Randall Maduro
Cindy y Chayne Duchesne - Loefstop y yiu
Sean Loefstop
Natasha Loopstok
Tashmira Kock
Dona Eduards

Manera nieto(a)nan:
Lizienne y Alexander Jr. Maduro
Xixi Quant
Charlotte y Crystal Duchesne
Xelyann v/d Biezen
Davy-ann Eduards

Sobresobrino y sobresobrinanan, primo y
primanan, bisinjanan, amistad y conocirnan. Su
miho amiganan Omaira Everon, Chita Vrolijk y
Gladys Lejuez.
Ex coleganan di Bright Bakery, Huchada y ex
Bushiri Hotel.

Famianan: Loefstop, Ras, Dijkhoff, Boekhoudt
, Fingal, Lampe, Geerman, Quant, Kock, Webb,
Noguera, Maduro, Eleonora, Duchesne, Loopstok,
v/d Biezen, Eduards y demas famianan.

Acto di despedida lo tuma lugar Diaranson 30
maart 2022 di 9'or pa 11'or di mainta na Aurora
Funeral Home. Acto di cremashon lo tuma lugar
den seno di famia y amistad

Aurora
Royal Pray
Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

"Estimada es a los ojos de Jehová la muerte de sus
santos"

Salmos 116:15

M'a biba mi vida cu fe, amor, positivismo y alegría.
M'a acepta mi enfermedad y a surpasa cada día cu
amor di mi señora y famia. Tur bon y malo c'un
sonrisa m'a acepta, pa awor den e reino di Jehová na
paz mi por bai sosega.
Gradecido pa tur lo cual cu el a significa pa nos y p'e
amor cu nos a ricibi for di dje den nos vida, nos ta
anuncia e fayecimiento di nos ser stima:



Jermito Roberto Geerman
Mihor conocí como "Mito"
*12-10-1951 - † 23-03-2022

Na Number di Su:

Casa: Amalfi Geerman Escobar
Yiunan: Robert & Sandra Geerman y Yiu
Randy & Maria Geerman y Yiu
Ronald & Kitty Geerman y Yiu
Roseti Geerman & Tony y Yiu
Ruttsen Geerman & Bobby y Yiu
Takisa Geerman & Sandrich Y Yiu

Yiunan di
Criansa: Nadia & Ricardo Nunes y Yiu
Juan Carlos & Andrea Solis y Yiu
Yesith & Idanis Suarez y Yiu

Rumanan:
Carmen y Ricardo Geerman y Famia
† Francisca y Mathias Wever y Famia
† Thomasa Geerman y Famia
Dominico & Maria Geerman y Famia
† Olivia de Lima Geerman y Famia
Juan (Ale) y Tamara Geerman y Famia
Magdalena y Evarito Paesch y Famia
Jasinto & † Mien Geerman y Famia
Alva (Yolanda) y Antonio Semeleer y

Famia
George (Holi) Geerman y Famia
Judith Geerman y Famia
Imelda & Benny Kelly y Famia
Sioinela & Addison Loopstok y Famia

Amigo/a Nan y Bisinan stima: Rumanan den Cristo di
Iglesia Bautista Peniel, Wilson & Susana Trujillo y Famia,
Maggy Winterdal, Call Van der Linden.
Ex Coleganan di Cristal Casino (WindCreek) y Demas
famia na Aruba, Colombia, Hulanda y Curacao.

Ta invita pa acto di entierro cual lo tuma lugar na Aurora
Funeral Home diamars 29 di maart 2022 di 2'or pa 4'or di
atardi. Despues lo sali pa Santana Central Sabana Basora.

Condolencia lo tuma lugar na Aurora Funeral Home
dialuna 28 di maart 2022 di 7'or pa 9'or di anochi.

Disculpa nos si den nos tristesa nos por a lubida algun
famia of conocir.

Aurora
Royal Pray
Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

Hesus a bisa su disipelnan:
"Laga e mucha nan bini serka Mi.
No kita nan di bini, pasobra reino
di Dios ta pertenesce na nan tambe."
Mateo 19:14

Cu inmenso tristesa na nos curason a bay laga
nos, nos angelito:



Noah Alejandro Ochoa Escalona
*16-11-2021 - † 24-03-2022

Aurora
Royal Pray
Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

Ki alegría, ora nan a bisa mi:
"Ban cas di Señor!"
I awor, ata mi aki para na bo porta Señor.
Salmo 122

Cu inmenso dolor na nos curason, nos ta
participa fayecimiento di nos Mama, Abuela y
bisawela stima:



Sixta Trimon-Britten
Cariñosamente yama "Mama Sixta of" "Oma di
Catiri"
*06-08-1930 - † 27-03-2022

Acto di entierro lo wordo anuncia despues

Aurora
Royal Pray
Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

“Señor ta mi wardador, mi’n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe haña forsa”.
Salmo: 23

Cu profundo dolor na nos curason nos ta
anuncia fayecimento di:



Aida Adalberta Andries
*23-04-1933 - †25-03-2022

Acto di despedida lo wordo anuncia despues.

Aurora
Royal Pray
Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

“Señor ta mi wardador, mi’n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe haña forsa”.
Salmo: 23

Nos ta anuncia fayecimento di:



Carl Easton Stewart
*05-06-1938 - †26-03-2022

Acto di entiero lo wordo anuncia despues.

Aurora
Royal Pray
Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

“Lider den sombra y un ser grandi den
humildad”
Cu dolor na nos curason, nos ta participa
fayecimento di nos ser stima:



Sr. Francisco Celaire
Cariñosamente yama “Frans” of “Papa”
*28-01-1941 - †26-03-2022

Acto di despedida lo wordo anuncia despues

Aurora
Royal Pray
Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

Laga tur locual cu ta spera mi ta bunita
Laga tur locual cu mi encontra na caminda ta
bunita
Laga tur locual cu ta rondonami ta bunita
Y laga esakinan termina den tur bunitesa.
Cado Wever

Cu profundo dolor na nos curazon nos ta
anuncia fayecimento di:



Glenda Beatrice Roga
*07-11-1946 - †27-03-2022

Acto di entiero lo wordo anuncia despues.

Aurora
Royal Pray
Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

It is with deep sorrow we announce the passing of
our beloved:



Bernice Viola Bailey Romney
Left to mourn are her:

Parents:
†Dorcas (Sally) I. Bailey
†James A. Bailey

Sisters: Joyce Bailey
Brathwaite
Merle Bailey
Brother-in-Law: Stephen
Brathwaite
†Alfred Romney - Spouse and his Family

Deceased Brothers, Sister's and their spouses:
Lawrence (Helen) Bailey, Wilson Bailey, James
(Collins) Bailey, Gladys Bailey
Arlene Bailey (Ophie) Franklin - Deceased Niece
and Spouse
Irene & Andre Enabulele Bogle - Great Niece &
Spouse
Irosa Kanesha Enabulele - Great Nephew & Spouse
Izehiwa Enabulele & Danielle - Great Nephew &
Partner
Anthony Bailey - Nephew
Vermella, Leeroy, Alan, Ralph, Neoline Colbourne
- Nieces & Nephews & Families
Elijah Grier - Great Nephew
Samir, Itohan, Imani, Tafari, Zyion, Izekiel - Great
Great Nieces & Nephews

OTHER RELATIVES:
The Families of the late Euphrasia Cannegieter,
Euetha Romney, Bernard Richardson, Mabel
Martin, Abbott Richardson, and Marjorie Carty
The Families of the late Glanceanne Bryan, and
Viola Pantophlet
Many other Families & Friends on Anguilla,
St. Maarten, Aruba, USA, The Netherlands, &
England.

GOD-CHILDREN:
Norma Romney Marianne
Marylin's Daughter

Her family at RESPALDO ARUBA
Would like to invite all friends and relatives to
attend the funeral on Tuesday March 29th 2022
from 2pm until 4 pm at the Christ Church
Methodist Church in San Nicolaas.
or you can attend the night viewing on Monday
March 28th 2022 from 6pm to 8pm at the Pray
Funeral Home in San Nicolaas

'Don't Say Gay' bill signed by Florida Gov. Ron DeSantis

(AP) — Florida Gov. Ron DeSantis signed a bill on Monday that forbids instruction on sexual orientation and gender identity in kindergarten through third grade, a policy that has drawn intense national scrutiny from critics who argue it marginalizes LGBTQ people.

The legislation has pushed Florida and DeSantis, an ascending Republican and potential 2024 presidential candidate, to the forefront of the country's culture wars, with LGBTQ advocates, students, Democrats, the entertainment industry and the White House denouncing what critics have called the "Don't Say Gay" bill.

DeSantis and other Republicans have repeatedly said the measure is reasonable and that parents, not teachers, should be broaching subjects of sexual orientation and gender identity with their children.

The bill states: "Classroom instruction by school personnel or third parties on sexual orientation or gender identity may not occur in kindergarten through grade 3 or in a manner that is not age appropriate or developmentally appropriate for students in accordance with state standards." Parents would be able to sue districts over violations.

DeSantis signed the bill after a news conference held at the Classical Preparatory School in Spring Hill, about 46 miles (74 kilometers) north of Tampa. The school was founded by Anne Corcoran, wife of Education Commissioner Richard Corcoran, according to The Gainesville Sun.

Public backlash began almost immediately after the bill was introduced, with early criticism lobbed by Chasten Buttigieg, the husband of U.S. Transportation Secretary Pete Buttigieg, and condemnation from LGBTQ advocacy groups. Democratic President Joe Biden called it "hateful."

As the bill moved through the legislature, celebrities mobilized against it on social media, and criticized it at this year's Academy Awards. Florida students staged walkouts and packed into committee rooms and statehouse halls to protest the measure, often with booming chants of "We say gay!"

The Walt Disney Company, a powerful player in Florida politics, suspended its political donations in the state, and LGBTQ advocates who work for the company criticized CEO Bob Chapek for what they said was his slow response speaking out against the bill. Some walked off the

job in protest. After DeSantis signed the measure, the company released a statement saying, "Our goal as a company is for this law to be repealed by the legislature or struck down in the courts, and we remain committed to supporting the national and state organizations working to achieve that."

Throughout debate in the GOP-controlled statehouse, Democrats have said the bill's language, particularly the phrases "classroom instruction" and "age appropriate," could be interpreted so broadly that discussion in any grade could trigger lawsuits and create a classroom atmosphere where teachers would avoid the subjects entirely.

"The bill's intentionally vague language leaves teachers afraid to talk to their students and opens up school districts to costly and frivolous litigation from those seeking to exclude LGBTQ people from any grade level," said state Rep. Carlos G. Smith, a Democrat who is gay. "Even worse, #DontSayGay sends a hateful message to our most vulnerable youth who simply need our support."

Andrew Spar, president of the Florida Education Association, said the bill amounts to a political wedge issue for Republicans because elementary schools, especially



in kindergarten through third grade, do not teach about these subjects and have state curriculum standards guiding classroom lessons.

The bill's sponsor, Republican Rep. Joe Harding, has said it would not bar spontaneous discussions about sexual orientation or gender identity in schools but would prevent districts from integrating the subjects into official curriculum. During the bill's early stages, Harding sought to require schools to inform parents if a student came out as LGBTQ to a teacher. He withdrew the amendment after it picked up attention online.

At the bill signing ceremony Monday, several young children accompanied DeSantis and other politicians near the podium, with some holding signs bearing the governor's "Protect Children/Support

Parents" slogan. DeSantis gave the children the pens he used to sign the bill.

The White House, which has sparred with the DeSantis administration over a range of policies, has issued statements against the bill.

U.S. Secretary of Education Miguel Cardona recently held a call with LGBTQ students in Florida and said in a statement issued Monday that his agency "will be monitoring this law upon implementation to evaluate whether it violates federal civil rights law."

For teachers in Florida, the bill has caused some confusion over what is allowed in the classroom as well as concerns over frivolous lawsuits, said Michael Woods, a special education teacher in Palm Beach County with about three decades of experience.

Jury awards \$14M to George Floyd protesters in Denver

(AP) — Jurors on Friday found police used excessive force against protesters, violating their constitutional rights, during demonstrations over the killing of George Floyd two years ago, ordering the city to pay a total of \$14 million in damages to

a group of 12 who sued.

The jury of two men and six women, largely white and drawn from around Colorado, returned its verdict after about four hours of deliberations. The verdict followed three weeks of testimony and evidence that included police

and protester video of incidents.

Lawyers involved believed it was the first trial in a lawsuit challenging officer tactics during the 2020 protests that erupted around the nation over the police killing of Floyd and other Black people.

The protesters who sued were shot at or hit by everything from pepper spray to a Kevlar-bag filled with lead shot fired from a shotgun. Zach Packard, who was hit in the head by the shotgun blast and ended up in the intensive care unit, received the largest damage amount — \$3 million.

One of the protesters' lawyers, Timothy Macdonald, had urged jurors to send a

message to police in Denver and elsewhere by finding the city liable during closing arguments.

"Hopefully, what police departments will take from this is a jury of regular citizens takes these rights very seriously," he said after the verdict.

Elisabeth Epps, a lawyer and activist who was one of the protesters who sued, said the attorneys for the city she loves gaslighted the protesters during the trial, questioning their account of what happened. At one point, a lawyer for Denver called her a "professional protester" after she testified that she had attended protests since she was a child and had received training about how to respond to being tear-gassed. She grew

emotional talking about what it meant to have the jury side with the protesters. "It feels like being seen," Epps said.

The protesters said the actions of police violated their free speech rights and rights to be protected from unreasonable force. Jurors found violations of both rights for 11 of the protesters and only free speech violations for the other. The protesters claimed Denver was liable for the police's actions through its policies, including giving officers wide discretion in using what police call "less lethal" devices, failing to train officers on them, and not requiring them to use their body-worn cameras during the protests to deter indiscriminate uses of force.



Biden says remark on Putin's power was about 'moral outrage'



(AP) — President Joe Biden said Monday that he would make “no apologies” and wasn’t “walking anything back” after his weekend comment that Russian President Vladimir Putin “cannot remain in power,” attempting to turn the page on a controversy that clouded his recent trip to Europe.

The president also insisted he’s not calling for regime change in Moscow, which would have represented a dramatic shift toward direct confrontation with another nuclear-armed country.

“I was expressing the moral outrage that I felt toward this man,” Biden said. “I wasn’t

articulating a policy change.”

The president’s jarring remark about Putin, which came at the end of a Saturday speech in Warsaw that was intended to rally democracies for a long global struggle against autocracy, drew criticism in the United States and rattled some allies in Western Europe.

Biden on Monday rejected the idea that his comment could escalate tensions over the war in Ukraine or that it would fuel Russian propaganda about Western aggression.

“Nobody believes ... I was talking about taking down Putin,” Biden said, adding

that “the last thing I want to do is engage in a land war or a nuclear war with Russia.”

He said he was expressing an “aspiration” rather than a goal of American foreign policy.

“People like this shouldn’t be ruling countries. But they do,” he said. “The fact they do doesn’t mean I can’t express my outrage about it.”

Biden’s remark in Warsaw ricocheted around the globe despite the White House’s swift attempts to clarify that the president only meant that Putin “cannot be allowed to exercise power over his neighbors or the region.”

On Monday, United Nations Secretary General Antonio Guterres responded to Biden’s speech by saying that “we need de-escalation. We need military de-escalation and rhetoric de-escalation.”

Although Biden has frequently touted American unity with European allies since the invasion of Ukraine began, he appears to have caused some discomfort by targeting Putin in Warsaw.

French President Emmanuel Macron said Sunday he

“wouldn’t use those terms, because I continue to speak to President Putin, because what do we want to do collectively? We want to stop the war that Russia launched in Ukraine, without waging war and without escalation.”

Secretary of State Antony Blinken was forced to continue clarifying Biden’s speech during a trip through the Middle East, where he had intended to focus on solidifying American partnerships as the administration seeks a renewed nuclear agreement with Iran.

Speaking at a news conference in Jerusalem, Blinken said Biden meant that “Putin cannot be empowered to wage war or engage in aggression against Ukraine or anyone else.”

Biden has previously gone further than expected when speaking about Putin, describing him as a “war criminal” at a time when administration officials were saying they were still conducting a review of the matter.

White House press secretary Jen Psaki said then that Biden was “speaking from the heart” rather than articulating a legal

conclusion.

Republicans questioned why Biden decided to go off-script in Warsaw when dealing with a combustible conflict.

Some said his provocative rhetoric was strange given his otherwise cautious approach, such as refusing to facilitate the transfer of Polish fighter jets to Ukraine’s military.

“If we’re so worried about provoking him that we couldn’t even send MiGs into Ukraine, how is this any different?” Rep. Michael McCaul, R-Texas, told CNN’s “State of the Union” on Sunday. “In fact, I would say it’s more provocative than sending MiGs into Ukraine.”

The U.S. has been rushing weapons like anti-tank missiles into Ukraine, and is considering providing anti-ship missiles to make it harder for Russia to mount an amphibious offensive along the Black Sea coast.

Ukrainian President Volodymyr Zelenskyy remains exasperated with the pace of military assistance, accusing Western leaders of cowardice and repeating his request for tanks and fighter jets.

3 dead in pileup of dozens of vehicles in Pennsylvania

(AP) — A collision involving dozens of vehicles on Interstate 81 in Pennsylvania killed at least three people and sent more than a dozen others to area hospitals on Monday, authorities said.

Dr. David J. Moylan, the Schuylkill County coroner, said three fatalities had been confirmed by late afternoon. He said the search of the scene hadn’t been completed because of vehicles still burning. “I suspect it could run higher,” he said.

The Schuylkill County Office of Emergency Management said the crash in northeast Pennsylvania happened around 10:30 a.m. Monday. John Blickley, the agency’s deputy emergency management coordinator, said officials believe a snow squall clouded visibility and likely contributed to the accident.

Estimates of the number of vehicles involved from

the emergency management agency and state police ranged between 40 and 60, including multiple tractor trailers. Blickley said emergency personnel from four different counties took about 20 patients to area hospitals for treatment. Three tractor trailers carrying unknown cargo were on fire when emergency personnel arrived and some smaller vehicles were also on fire, he said.

Pennsylvania State Police Trooper David Boehm said Monday afternoon that police hadn’t been able to investigate yet because a fire was still burning among a number of crashed cars and trucks.

“We can’t do anything while there’s still an active fire going,” he said. Fire units on the scene included a steady stream of water tankers because “in the middle of nowhere, you have to bring your own water ... there’s not a fire hydrant out here any-

where.” The highway was snow-covered when the snow squall came through, Boehm said.

“All it takes is one person to crash into something and you have to pull off the road, but when you continue to drive at highway speed, this is what happens,” he said.

People whose vehicles were in the crash and the “walking wounded” were taken to the Wegman’s distribution center in an industrial park near the crash, he said, and a reunification center had been set up at the Goodwill Fire Company in Minersville.

Footage uploaded to social media on Monday showed a tractor-trailer smash into a large dump truck, turning it nearly 180 degrees. Another large truck spewed black smoke and orange flames into the air and an SUV struck a passenger car sending the sedan spinning, narrowly missing its driver who stood on

the shoulder of the highway shrouded in snow and fog.

The person who posted the video did not immediately respond to requests seeking additional information. People off camera can be heard yelling as the cascade of crashes unfolds with multiple vehicles colliding in less than a minute.

The National Weather Service had warned of “numerous brief heavy snow squalls with very poor visibility.”

“The squalls will quickly re-

duce the visibility to under one-half of a mile and coat the roads with snow,” forecasters said, urging drivers to get off the road if possible or turn on hazard lights “and gradually slow down to avoid a chain reaction vehicular accident.”

Mike Colbert, a forecaster with the National Weather Service office in State College, said the weather service started issuing warnings for snow squalls a few years ago, and pileups of the kind being reported were the reason they began doing so.



Experts say Mexican probe into missing students falsified

(AP) — A group of international experts said Monday the Mexican government falsified investigations into the disappearance of 43 students in 2014 from the start.

Former Colombian prosecutor Ángela Buitrago said the experts found evidence that authorities withheld or falsified evidence from the start of the search.

“It was falsified from the first day to the last day,” said Buitrago, who is part of the Inter-American Commission on Human Rights group supporting the investigation.

Buitrago said investigators, prosecutors and military personnel altered crime scenes and records. A government drone video obtained by the experts showed marines and

police climbing around the area where the students were allegedly killed with little control.

The students from a radical teachers’ college were abducted by local police in southern Guerrero state who presumably killed them and burned their bodies.

But investigators sought to quickly resolve the crime through illegal searches, detentions and torture of suspects.

Mexico has asked the Israeli government to extradite a former top security official, Tomás Zerón, who was the head of the federal investigation agency at the time of the abduction. He is being sought on charges of torture and covering up those disappearances.

Zerón fled to Israel in August 2019, where he may have connections to an Israeli firm that sold the Mexican government spyware during his time in office.

Zerón oversaw the criminal investigation agency of the Attorney General’s Office and also its forensic work in the 2014 case. Most of the students’ bodies have never been found, though burned bone fragments have been matched to three students.

The investigation had long been criticized by the families of the 43 students who disappeared in September 2014 after they were detained by local police in Iguala, in the southern state of Guerrero. They were allegedly handed over to a drug gang and slain, and have not been



heard from since.

Zerón was at the center of the government’s widely criticized investigation, which has failed to definitively determine what happened to the students. Two independent teams of experts have cast doubt on the insistence

of Mexican officials that the students bodies were incinerated in a huge fire at a trash dump.

Many of the suspects arrested in the case were later released, and many claimed they had been tortured by police or the military.

Indigenous tell pope of abuses at Canada residential schools

(AP) — Indigenous leaders from Canada and survivors of the country’s notorious residential schools met with Pope Francis on Monday and told him of the abuses they suffered at the hands of Catholic priests and school workers. They came hoping to secure a papal apology and a commitment by the church to repair the harm done.

“While the time for acknowledgment, apology and atonement is long overdue, it is never too late to do the right thing,” Cassidy Caron, president of the Metis National Council, told reporters in St. Peter’s Square after the audience.

This week’s meetings, postponed from December because of the pandemic, are part of the Canadian church and government’s efforts

to respond to Indigenous demands for justice, reconciliation and reparations — long-standing demands that gained traction last year after the discovery of hundreds of unmarked graves outside some of the schools.

More than 150,000 native children in Canada were forced to attend state-funded Christian schools from the 19th century until the 1970s in an effort to isolate them from the influence of their homes and culture, and Christianize and assimilate them into mainstream society, which previous Canadian governments considered superior.

Francis set aside several hours this week to meet privately with the delegations from the Metis and Inuit on Monday, and First Nations on Thursday, with a mental health counselor in the room for each session. The dele-

gates then gather Friday as a group for a more formal audience, with Francis delivering an address.

The encounters Monday included prayers in the Metis and Inuit languages and other gestures of deep symbolic significance. The Inuit delegation brought a traditional oil lamp, or qulliq, that is lit whenever Inuit gather and stayed lit in the pope’s library throughout the meeting. The Inuit delegates presented Francis with a sealskin stole and a sealskin rosary case.

The Metis offered Francis a pair of red beaded moccasins, “a sign of the willingness of the Metis people to forgive if there is meaningful action from the church,” the group explained. The red dye “represents that even though Pope Francis does not wear the traditional red papal shoes, he walks with the legacy of those who came before him, the good, the great and the terrible.”

In a statement, the Vatican said each meeting lasted about an hour “and was characterized by desire on the part of the pope to listen and make space for the painful stories brought by the survivors.”

The Canadian government has admitted that physical and sexual abuse was rampant at the schools, with students beaten for speaking their native languages. That legacy of that abuse and isolation from family has been cited by Indigenous leaders as a root cause of the epidemic rates of alcohol and drug addiction on Canadian reservations.

Nearly three-quarters of the 130 residential schools were run by Catholic missionary congregations.

Last May, the Tk’emlups te Secwepemc Nation announced the discovery of 215 gravesites near Kamloops, British Columbia, that were found using ground-penetrating radar. It was Canada’s largest Indigenous residential school and the discovery of the graves was the first of numerous, similar grim sites across the country.

Caron said Francis listened intently Monday as three of the many Metis survivors told him their personal stories of abuse at residential schools. The pope showed sorrow but offered no immediate apology. Speaking in English, he repeated the words Caron said she had emphasized in her remarks: truth, justice and healing.

“I take that as a personal commitment,” Caron said, surrounded by Metis fiddlers who accompanied her into the square.

She said what needs to follow is an apology that acknowledges the harm done, the return of Indigenous artifacts, a commitment to facilitating prosecutions of abusive priests and access to church-held records of residential schools.

Canadian Bishop Raymond Poisson, who heads the Canadian Conference of Catholic Bishops, insisted the Vatican holds no such records and said they more likely are held by individual religious orders in Canada or at their headquarters in Rome.



Taliban hard-liners turning back the clock in Afghanistan



(AP) — Taliban hard-liners are turning back the clock in Afghanistan with a flurry of repressive edicts over the past days that hark back to their harsh rule from the late 1990s.

Girls have been banned from going to school beyond the sixth grade, women are barred from boarding planes if they travel unaccompanied by a male relative. Men and women can only visit public parks on separate days and the use of mobile telephones in universities is prohibited.

It doesn't stop there.

International media broadcasts — including the Pashto and Persian BBC services, which broadcast in the two languages of Afghanistan —

are off the air as of the weekend. So are foreign drama series.

Since the Taliban seized control of the country in mid-August, during the last chaotic weeks of the U.S. and NATO pullout after 20 years of war, the international community has been concerned they would impose the same strict laws as when they previously ruled Afghanistan.

The latest assault on women's rights came earlier this month, when the all-male and religiously driven Taliban government broke its promise to allow girls to return to school after the sixth grade. The move stunned much of the world — and many in Afghanistan — especially after the Taliban had given all “the necessary assurances” that

this was not going to happen.

The United Nations has called the banning of international media broadcasts “another repressive step against the people of Afghanistan.” The website of the BBC Pashto service said it was “a worrying development at a time of uncertainty and turbulence.”

“More than 6 million Afghans consume the BBC's independent and impartial journalism on TV every week and it is crucial they are not denied access to it in the future,” BBC World Services' head of languages Tarik Kafala said in a statement Sunday.

On Monday, members of the Taliban vice and virtue ministry stood outside government ministries, ordering male employees without traditional turbans and beards — seen as a symbol of piety — to go home. One employee who was told to go home said he didn't know if and when he would be able to return to work. He spoke on condition of anonymity, fearing for his safety.

According to a senior Taliban official and Afghans familiar with the Taliban's leadership, the push to return to the past — which resulted in

the edicts — emerged from a three-day meeting last week in the southern city of Kandahar, the birthplace of the Taliban.

They say the edicts stem from the demands of the Taliban's hard-line supreme leader, Haibatullah Akhundzada, who is apparently trying to steer the country back to the late 1990s, when the Taliban had banned women from education and public spaces, and outlawed music, television and many sports.

“The younger among the Taliban do not agree with some of these edicts but they are not comfortable contradicting the elders,” said Torek Farhadi, an analyst who served as adviser to previous Afghan governments. Farhadi, who has been in contact with Taliban officials since their return to power, did not elaborate.

The more pragmatic among the Taliban are resisting the edicts — or at least silently ignoring them, Farhadi said.

Since their takeover of the country, the Taliban have been trying to transition from insurgency and war to governing, with the hard-liners increasingly at odds with the pragmatists on how to

run a country in the midst of a humanitarian crisis and an economy in free fall.

The Taliban leadership today is different from the one-man rule of Mullah Mohammad Omar, the reclusive founder of the Taliban movement in the mid-1990s who reigned with a heavy hand. A divide is growing between some within the old guard, who uphold the harsh rule of the past and a younger generation of Taliban leaders who see a future of engagement with the international community.

The younger generation sees rights for both men and women, though still within their interpretation of Islamic law — but one that allows school for girls and women in the workforce.

“The younger Taliban need to speak up,” said Farhadi.

Still, Akhundzada has modelled himself on Mullah Omar, preferring to stay in remote Kandahar, far from the eyes of the public, rather than rule from the Afghan capital of Kabul. He also adheres to Pashtun tribal mores — traditions where women are hidden away and girls are married off at puberty.

Ethiopia urged to uphold press freedom and release reporter

(AP) — Ethiopia is being urged to uphold its international commitments to the freedoms of expression and the press by releasing journalists it has imprisoned.

Two lawmakers in the U.S. Congress — Reps. Adam Schiff of California and Mary Gay Scanlon of Pennsylvania — have joined press freedom advocates in calling for the immediate release of journalist Amir Aman Kiyaro, who has been held for four months without charges.

Kiyaro's continued detention is due to be reviewed in court Tuesday, when the state must formally charge him or release him, according to the judge in the case.

Ethiopia, which has adopted the U.N.'s Universal Declaration of Human Rights and as a member of the African Union, should be obliged

to release Kiyaro and other journalists, according to Schiff and Scanlon.

Kiyaro, 30, a video journalist accredited to The Associated Press, was detained Nov. 28 in Ethiopia's capital, Addis Ababa, under the country's war-related state of emergency powers. The state of emergency was lifted in February as the government cited changing conditions in the deadly conflict between Ethiopian forces and those of the northern Tigray region. The Ethiopian government last week declared a “humanitarian truce” in the war-ravaged Tigray region.

Ethiopian state media, citing federal police, have said Kiyaro is accused of “serving the purposes” of what they called a terrorist group by interviewing its officials. Local journalist Thomas Engida was arrested at the same time and faces similar charges.

Federal police inspector Tesfaye Olani has told state media the journalists violated the state of emergency law and Ethiopia's anti-terrorism law, and the violations could lead to sentences of seven to 15 years behind bars.

However, the U.N. Human Rights Committee, when interpreting the International Covenant of Civil and Political Rights, which Ethiopia has ratified, specifically stated that journalists should not be imprisoned for interviewing a member of a group classified as terrorist.

“The media plays a crucial role in informing the public about acts of terrorism and its capacity to operate should not be unduly restricted,” says the committee's decision further explaining the reach of the covenant's relevant section in paragraph 46 on press freedom.

“Journalists should not be penalized for carrying out their legitimate activities,” it states.

The African Union and its African Commission on Human and Peoples Rights have similar provisions that compel member states to uphold freedom of the press.

To encourage judicial rulings that uphold these commitments to the freedoms

of expression and the press, UNESCO has an initiative to educate judges on these issues and legal precedents. More than 23,000 judges from 150 countries, including Ethiopia, have participated in the training program, according to Guilherme Canela, chief of UNESCO's freedom of expression and safety of journalists section.

Ethiopia should honor its international commitments by releasing Kiyaro, Schiff said.



Taxpayer tab is \$850M for Bills' new stadium, NY gov says

(AP) — The proposed \$1.4 billion new home for the Buffalo Bills comes with a record \$850 million taxpayer price tag in an agreement reached Monday to secure the franchise's future in the region for the next 30-plus years.

Gov. Kathy Hochul completed seven months of negotiations by announcing an agreement preserving the Bills presence in her hometown, while also calling it a deal that "made sense" in the return on public investment.

New York will commit \$600 million in funds in a deal reached in time for Hochul to include it in the state budget, which by law must be approved by Friday. Erie County will commit \$250 million toward the project, while eventually relinquishing control to a newly established state-appointed commission.

The taxpayer commitment falls below the 73% share the state and county had previously committed to the Bills to build, maintain and upgrade the team's existing facility, now called Highmark Stadium, which opened in 1973. But the \$850 million



public burden is considered the largest ever for an NFL facility.

The NFL and the Bills agreed to commit \$550 million in financing, with team owners Terry and Kim Pegula's share coming in at \$350 million for a facility projected to open in time for the 2026 season. The Bills would be responsible for covering any construction over-runs under the proposed deal.

"We're very excited about this. It's a great day for western New York and I'm really proud to negotiate such a good deal for the state and our many, many fans," Hochul said during a teleconference call, which she closed by saying, "Go Bills."

The proposed 60,000-plus seat, open-air facility to be built on county-owned land across the street from the

Bills current home still faces several hurdles with both the state and county required to approve the funding.

The entirety of the agreement is not complete. The parties have yet to negotiate the terms of a 30-year lease which would include a non-relocation clause with the Bills facing a penalty should they default on the deal. The taxpayer commitment also does not include annual op-

erating subsidies the state will commit to game-day related and other expenses.

Hochul defended the agreement by noting the state's share covers less than half of the costs of the project, while the entire taxpayer portion comes in at 60.7%.

Though the Bills draw fans from across the western New York region and southern Ontario, they play in one of the NFL's smallest markets. Buffalo also lacks a major corporate base from which to generate sponsorship dollars in comparison to other franchises.

Anticipating pushback for committing taxpayer dollars to a private entity, Hochul noted the state's commitment will be returned within 22 years through player salaries in tourism tax dollars, which directly generate \$27 million in annual state income. Unlike the New York Giants and Jets, who play in New Jersey, the Bills are the NFL's only franchise based in New York.

Hochul also cited projections that stadium construction will create 10,000 union jobs.

Trackhouse succeeded in build of new-look winning race team

(AP) — Ross Chastain was testing in Delaware when he received an ominous text from a friend: 'Justin bought Chip's,' wrote the friend.

"I said, 'I hope you mean Doritos,'" deadpanned Chastain.

He had finally landed his dream job with a top Cup team and the eighth generation watermelon farmer from Florida felt he'd at last become a serious contender to win races at Chip Ganassi Racing.

Then in came Justin Marks, one of a many young new owners on the NASCAR grid. Marks had Pitbull as his partner at Trackhouse Racing and they fielded one car in 2021, for popular Mexican driver Daniel Suarez.

Marks refused to jump into the bidding wars for the charter he needed to ensure Trackhouse's stability. Instead, he just cold-called

Ganassi and negotiated the purchase of Ganassi's entire NASCAR organization.

Marks, who just turned 41 on Friday, has flipped upstart Trackhouse into a playoff-bound Cup team.

Chastain, in his sixth race since Ganassi's 20-year-old operation was reshaped into Trackhouse, became a first-time winner alongside the organization Sunday by bashing and banging his way around the final lap of overtime at the Circuit of the Americas road course.

He sat at the Dover Motor Speedway test last June trying to get any information possible on what was happening to his place of employment, and then the 29-year-old finally texted Marks.

"I want this," Chastain said he wrote. "Once I sent the text ... I've done all I can do. He knows."

The second seat at Track-

house was never a serious question to Marks. He kept both Chastain and crew chief Phil Surgen, getting himself a turn-key complete second team in his purchase.

Of the 128 Trackhouse employees, all but 13 are remaining Ganassi employees.

"The pitch was, 'Let's build a great team together, let's do all of this together. That was the 'inside of the building pitch,'" Marks said of his day of sale speech to the Ganassi organization.

"The 'outside of the building pitch' is this sport is ready for challengers. It's ready for disruptors," he added. "It's ready for people to come in and challenge the status quo and how we do things, have some fun, look good, try to be fast, win races, have a good time doing it."

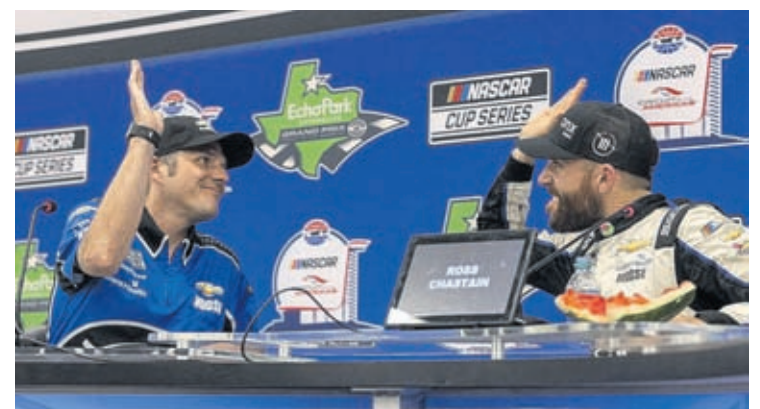
He didn't need to convince Chastain, but found the driver somewhat freaking out when they had their first

conversation. "Ross didn't really know which way was up. 'Am I a part of this? Do I have a future with the company? What's the plan here?'" Marks recalled. He said that only 12 people had been privy to the shock purchase prior to its announcement and that Chastain needed to be patient as the transition began.

"The dust is settled, we know sort of which way is up and we're planning for what's next, I called him," Marks added. "I was up in Michigan, and I called him, and I told him that 'I've always been a huge believer in your talent.

I think that you're prime to breakthrough. I want to put you on a two-year deal so you've got some job security. This is your race team. Let's go win."

Ganassi congratulated Trackhouse and his former driver with his traditional "#ilike-winners" social media post. He'd given Chastain his first big breaks, only to have a sponsorship deal go belly-up. The FBI convicted DC Solar of operating a billion-dollar Ponzi scheme — a deception so steep it nearly bankrupted the race organization and ended Chastain's dream-come-true.



A club champion, Pulisic yearns for World Cup stage

(AP) — Christian Pulisic looked like the weight of millions of American soccer fans had been lifted from his shoulders.

The first American to play in and win a Champions League final, Pulisic struggled in January, was played out of position by Chelsea and even was benched for a World Cup qualifier against Honduras.

Now he has boosted the United States to the cusp of a World Cup return with the first international hat trick of his career. He had fired up his team, celebrated by doing the worm dance for a fan, earned a yellow card for dissent and crowned the night by sharing victory with his mom and dad.

“The reason that tonight meant so much is because we want to be on the biggest stage, playing in the World Cup,” he said Sunday after leading the U.S. over Panama 5-1.

On the very same field 4 1/2 years ago, Pulisic scored the first goal and set up another in a 4-0 victory over the Panamanians. Four days later he crouched on a field in Trinidad, his World Cup dream destroyed by a 2-1 loss that upended the U.S. Soccer Federation from the presidency down to the national team staff and roster, where 114 players have cycled through. Pulisic, who scored the U.S. goal that night, buried his face in his hands at the final whistle.

Now all the U.S. has to do to



qualify for this November’s tournament in Qatar is to not lose by six goals or more at Costa Rica on Wednesday night. The Americans have nine losses, one draw and no wins in qualifiers at Costa Rica, but they haven’t lost by six goals anywhere since a 1979 friendly against France, and not in a competitive match since 1957 at Mexico.

Pulisic, a 23-year-old from Hershey, Pennsylvania, is among just four holdovers from the team that flamed out in that final night of the Clint Dempsey-Tim Howard generation, joined by Paul Arriola, DeAndre Yedlin and Kellyn Acosta. Arriola was

the only other one on the field against Panama, scoring and assisting as part of the 17-touch sequence capped by Jesús Ferreira’s goal.

Pulisic converted a pair of first-half penalty kicks, and his 65th-minute strike was exquisite. With his back to the goal, a spinning Pulisic took a touch with his left leg, spun around Fidel Escobar and dummied the ball through his own legs. Pulisic poked the ball with the outside of his right foot through the legs of Andrés Andrade and slotted over a leg of sliding goalkeeper of Luis Mejía with his right foot from 8 yards.

He is part of a new era of American soccer that left home during high school and debuted for a big-name club in a big-time European league, with Weston McKennie and Gio Reyna following.

Pulisic was given the captain’s armband for the eighth time, matching Tyler Adams, also just 23.

“The coaching staff talked about it and decided on Christian, I think, because of the journey,” U.S. coach Gregg Berhalter said. “You have a guy that’s been there before — he was on the field when we didn’t qualify, and

this was us saying to him, ‘This is a new group, this is a new team and you’re a leader’ and we wanted to show that and we wanted to highlight that. And I think when I look at his performance, besides the three goals and the hat trick, everything else was in line, everything else was exactly what we needed him to do in terms of his work rate, his effort, his energy, his intensity and his leadership.”

Pulisic already is tied for seventh on the U.S. career scoring list with 21 goals. His European club career is unparalleled for an American.

He was the eighth-youngest player to debut in the Bundesliga, at 17 years, 133 days when he first appeared for Borussia Dortmund in January 2016. Pulisic won the 2017 German Cup, earned a big-money move to Chelsea for the 2019-20 season and won the Champions League last May and the Club World Cup in February.

But for all that he has achieved in black and yellow and then blue, he longed for success in the red-white-and-blue.

“I think it was a big night, of course. I mean, scoring my first hat trick with the national team, I’m extremely proud,” Pulisic said. “I just really want to play in a World Cup and so does this team. And that’s why tonight was so important to us. And I’m just really happy that we’re able to be in a good position to do that and finish the job off.”

Gophers’ Steveson wins Hodge again as top college wrestler

(AP) — Olympic gold medalist and two-time NCAA champion Gable Steveson of Minnesota has been named repeat winner of the Dan Hodge Trophy as the top college wrestler.



WIN magazine on Monday announced Steveson had received 49 of 59 first-place votes from a panel of retired coaches, a representative from each of the national wrestling organizations, media members, past winners and fans.

Three-time NCAA champion Yianni Diakomihalis of Cornell was runner-up and two-time national champ Nick Lee of Penn State was third.

Steveson won the Olympic gold medal in Tokyo in August, scoring two takedowns

in the last 10 seconds to beat Geno Petriashvili of Georgia 8-5 in the 125-kilogram final.

Steveson won 6-2 over Arizona State’s Cohlton Schultz in the NCAA finals in Detroit on March 19. He is the first heavyweight to win the Hodge Award twice and second Minnesota wrestler to win it, following 133-pounder Jayson Ness in 2010.

Criteria for the Hodge are record, bonus-point percentage, quality of competition and sportsmanship. Gable earned bonus points in 83% of his matches while going 18-0.

Gable left his shoes on the mat after winning his NCAA title, signifying his retirement from amateur wrestling. He has already signed a professional wrestling contract with WWE.

“Gable is one of the best competitors I have ever been around,” Minnesota coach Brandon Eggum said. “He hasn’t even hit his prime yet and we might be seeing the greatest heavyweight ever.”

The Dan Hodge Award is named for the undefeated, three-time NCAA champion at 177 pounds for Oklahoma.